



Register your
new appliance
now at MyBosch and
enjoy benefits free of
charge:
[bosch-home.com/
welcome](https://bosch-home.com/welcome)



Fridge-freezer combination

KGN..

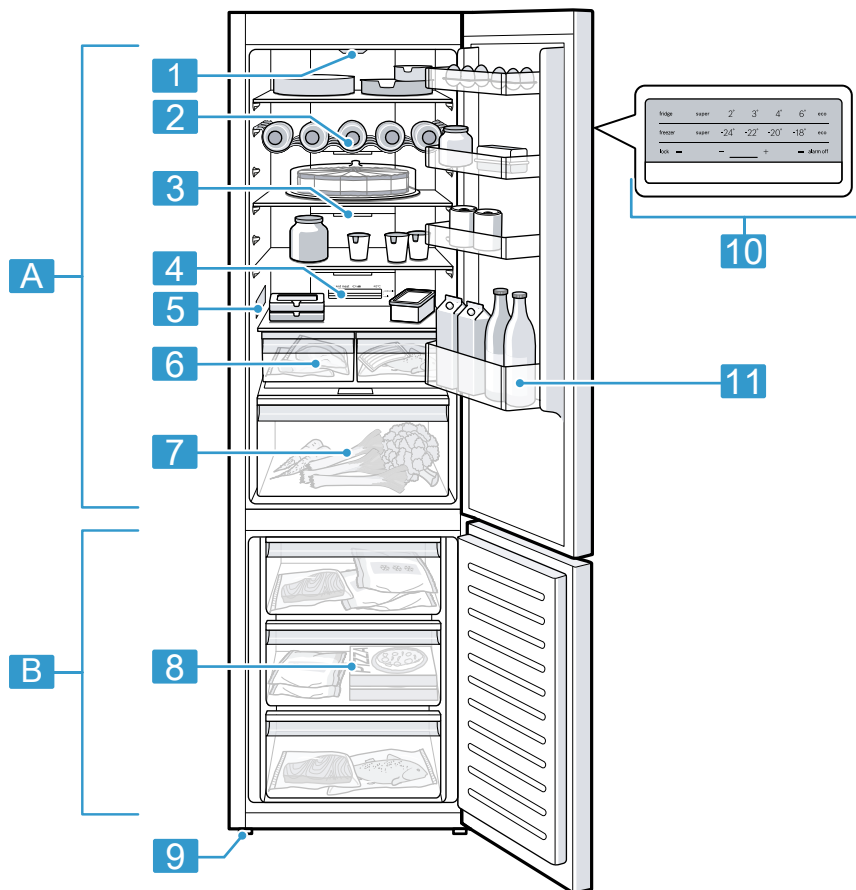
[lv]
[lt]

Lietotāja rokasgrāmata
Naudotojo vadovas

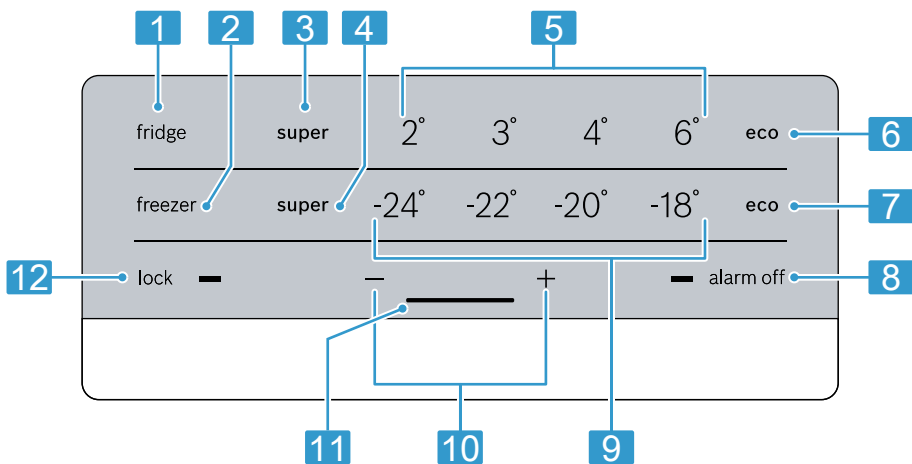
Dzesēšanas un saldēšanas ierīce
Šaldytuvos ir šaldiklis

53
76

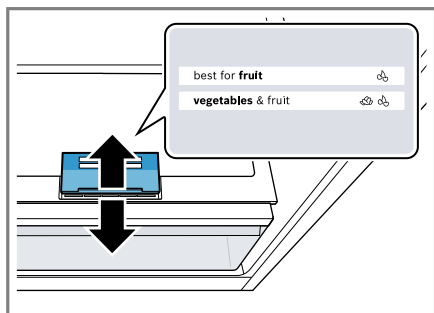




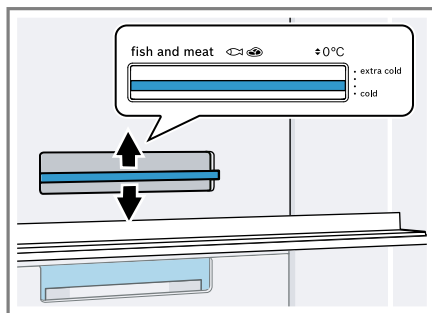
1



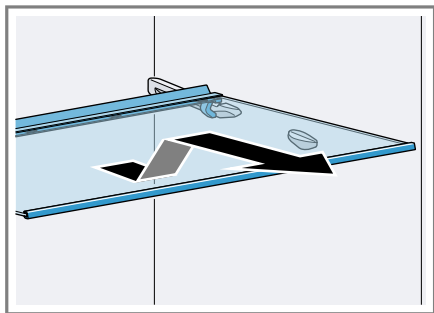
2



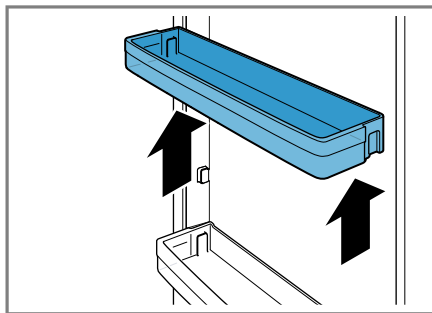
3



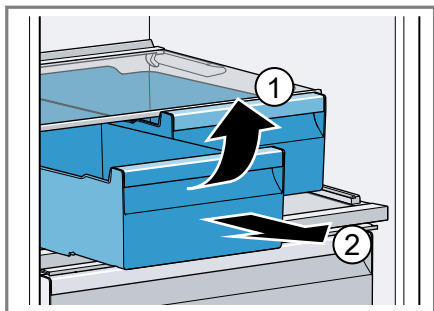
4



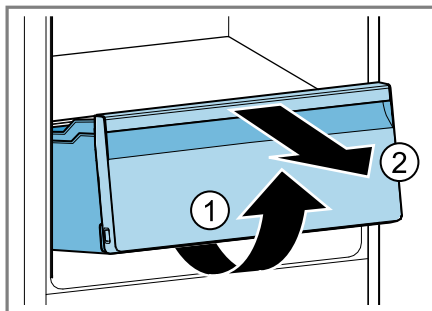
5



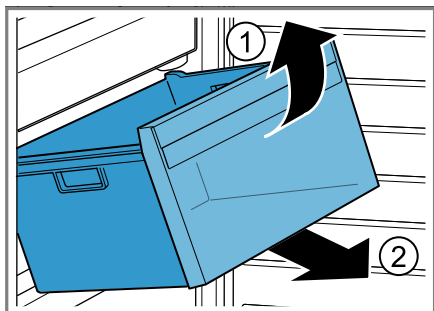
6



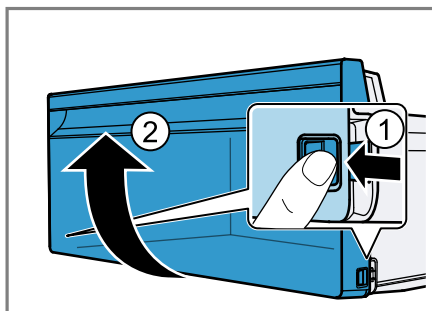
7



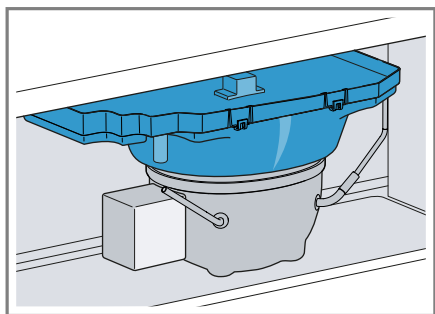
8



9



10



11

Papildu informāciju un skaidrojumus var atrast tiešsaistē. Noskenējiet titullapā norādīto QR kodu.



Satura rādītājs

1 Drošība	54	7.3 Ierīces izslēgšana	64
1.1 Vispārīgi norādījumi	54	7.4 Temperatūras iestatīšana	64
1.2 Mērķim atbilstīga lietošana	54	7.5 Slēdžu bloķēšanas funkcija	64
1.3 Lietotāju loka ierobežojums	54	8 Papildfunkcijas	64
1.4 Droša transportēšana	55	8.1 Superdzesēšana	64
1.5 Droša uzstādīšana	55	8.2 Automātiskā funkcija Super-	
1.6 Droša lietošana	56	saldēšana	65
1.7 Bojāta ierīce	58	8.3 Manuāla Supersaldēšana	65
2 Izvairīšanās no bojājumiem	59	8.4 Enerģijas taupīšanas režīms ...	65
3 Vides aizsardzība un taupīšana	59	9 Trauksme	66
3.1 Iepakojuma likvidācija	59	9.1 Duvju signalizācija	66
3.2 Elektroenerģijas taupīšana	59	9.2 Temperatūras signalizācija	66
4 Uzstādīšana un pieslēgšana	60	10 Dzesēšanas nodaļums	66
4.1 Piegādes komplektācija	60	10.1 Padomi pārtikas produktu uz-	
4.2 Uzstādīšanas vietas izvēles kri-		glabāšanai dzesēšanas no-	
tēriji	60	dalījumā	67
4.3 Ierīces uzstādīšana	61	10.2 Aukstuma zonas dzesēšanas	
4.4 Ierīces sagatavošana pirmajai		nodaļumā	67
lietošanas reizei	61	11 Saldēšanas nodaļums	67
4.5 Iekārtas elektropieslēguma iz-		11.1 Saldēšanas jauda	67
veide	61	11.2 Saldēšanas nodaļuma tilpu-	
5 Iepazīšana	61	ma pilnīga izmantošana	67
5.1 Ierīce	61	11.3 Padomi pārtikas produktu ie-	
5.2 Vadības panelis	61	vietošanai saldēšanas nodaļ-	
6 Aprīkojums	62	jumā	68
6.1 Plaukts	62	11.4 Padomi svaigu pārtikas pro-	
6.2 Pudeļu plaukts	62	duktu sasaldēšanai	68
6.3 Uzglabāšanas tvertne	62	11.5 Sasaldēto pārtikas produktu	
6.4 Augļu un dārzeņu tvertne ar		uzglabāšanas termiņš	
mitruma regulatoru	62	-18 °C temperatūrā	68
6.5 Duvju nodaļums	63	11.6 Saldētas pārtikas atkausēša-	
6.6 Piederumi	63	nas metodes	69
7 Galvenā vadība	63	12 Atkausēšana	69
7.1 Ierīces ieslēgšana	63	12.1 Dzesēšanas nodaļuma at-	
7.2 Lietošanas norādījumi	63	kausēšana	69
		12.2 Atkausēšana saldētavā	69
		13 Tīrīšana un kopšana	69

13.1 Ierīces sagatavošana tīrīšanai	69	15 Glabāšana un likvidācija	74
13.2 Ierīces tīrīšana	69	15.1 Ierīces ekspluatācijas pārtraukšana	74
13.3 Aprīkojuma daļu izņemšana	70	15.2 Nolietotas iekārtas likvidācija	74
14 Traucējumu novēršana	70	16 Tehniskā servisa dienests	75
14.1 Strāvas padeves pārtraukums	73	16.1 Ražojuma numurs (E-Nr.) un izgatavošanas numurs (FD)	75
14.2 Ierīces pašpārbaudes izpilde	74	17 Tehniskie dati	75



1 Drošība

Ievērojiet tālāk sniegtos drošības norādījumus.

1.1 Vispārīgi norādījumi

- Rūpīgi izlasiet šo instrukciju.
- Uzglabājiēt instrukciju un produkta informāciju vēlākai izmantošanai vai nākamajiem īpašniekiem.
- Nepievienojiet ierīci, ja transportēšanas laikā tai ir radušies bojājumi.

1.2 Mērķim atbilstīga lietošana

Izmantojiet šo iekārtu tikai:

- pārtikas produktu atdzesēšanai un sasaldēšanai, kā arī ledus pagatavošanai.
- privātā māsjsaimniecībā un slēgtās mājas vides telpās;
- ne augstāk kā 2000 m virs jūras līmeņa.

1.3 Lietotāju loka ierobežojums

Bērni, kas sasnieguši 8 gadu vecumu un vairāk, un cilvēki ar samazinātām fiziskajām, sensorajām un garīgajām spējām vai ar pieredzes vai zināšanu trūkumu iekārtu var lietot tikai citu cilvēku uzraudzībā vai pēc tam, kad viņi ir apmācīti to izmantot un ir sapratuši iespējamos riskus.

Bērni nedrīkst rotaļāties ar ierīci.

Bērni nedrīkst veikt tīrīšanu un lietotāja pārvaldību bez uzraudzības.

Bērni, kas vecāki par 3 gadiem, bet jaunāki par 8 gadiem, drīkst izņemt un ievietot produktus dzesēšanas/saldēšanas ierīcē.

1.4 Droša transportēšana

⚠ **BRĪDINĀJUMS – Traumu risks!**

Lielais iekārtas svars, paceļot iekārtu, var izraisīt savainojumus.

- Neceliet iekārtu vienatnē.

1.5 Droša uzstādīšana

⚠ **BRĪDINĀJUMS – Elektrotrieciena risks!**

Nepareizi veikta instalācija ir bīstama.

- Pieslēdziet un lietojiet iekārtu tikai saskaņā ar datu plāksnītē norādītajiem parametriem.
- Iekārtu drīkst pieslēgt tikai atbilstoši noteikumiem instalētai kontaktligzdai ar zemējumu maiņstrāvas elektrotīklā.
- Mājas elektroinstalācijas aizsargsistēmai ir jābūt instalētai atbilstoši noteikumiem.
- Nekad neaprikojiet iekārtu ar ārēju slēgšanas mehānismu, piem., taimeru vai tālvadības pultī.
- Ja iekārta ir iebūvēta, elektrotīkla pieslēguma vada kontaktdakšai ir jābūt brīvi pieejamai, vai, ja brīva pieeja nav iespējama, fiksēti ierīkotā elektroinstalācijā jāiebūvē atvienotājierīce saskaņā ar elektroiekārtu uzstādīšanas noteikumiem.
- Uzstādot iekārtu, ievērojiet, lai netiktu iespiests vai bojāts elektrotīkla pieslēguma vads.

Bojāta elektrotīkla pieslēguma vada izolācija ir bīstama.

- Nekad nepieļaujiet elektrotīkla pieslēguma vada saskari ar siltuma avotiem.

⚠ **BRĪDINĀJUMS – Sprādzienbīstamības risks!**

Ja iekārtas ventilācijas atveres ir noslēgtas, aukstumagēnta noplūdes gadījumā var izveidoties degtspējīgs gāzes un gaisa maisījums.

- Nenoslēdziet ventilācijas atveres ierīces vai iebūves mēbeles korpusā.

⚠ BRĪDINĀJUMS – Aizdeģšanās risks!

Ir bīstami lietot pagarinātu elektrotīkla pieslēguma vadu un neapstiprinātus adapterus.

- ▶ Neizmantojiet pagarinātāja vadus vai kontaktligzdu paneļus.
- ▶ Izmantojiet tikai ražotāja atļautus adapterus un elektrotīkla pieslēguma vadus.
- ▶ Ja elektrotīkla pieslēguma vads ir pārāk īss un nav pieejams garāks elektrotīkla pieslēguma vads, sazinieties ar profesionālu elektrības uzņēmumu, lai pielāgotu mājas instalāciju.

Pārnēsājamie kontaktligzdu paneļi vai barošanas bloki var pārkarst un izraisīt ugunsgrēku.

- ▶ Nenovietojiet pārnēsājamās kontaktligzdu paneļus vai barošanas blokus ierīces aizmugurē.

1.6 Droša lietošana

⚠ BRĪDINĀJUMS – Elektrotriecienu risks!

Iekārtā iekļūvis mitrums var izraisīt elektriskās strāvas triecienu.

- ▶ Izmantojiet ierīci tikai slēgtās telpās.
- ▶ Nepakļaujiet ierīci lielam karstumam un mitrumam.
- ▶ Iekārtas tīrīšanai neizmantojiet tvaika tīrītāju vai augstspiediena tīrītāju.

⚠ BRĪDINĀJUMS – Nosmakšanas risks!

Bērni var iepakojuma materiālu uzvilkt uz galvas vai tajā ietīties un nosmakt.

- ▶ Glabājiet iepakojuma materiālu bērniem nepieejamā vietā.
- ▶ Neļaujiet bērniem rotaļāties ar iepakojuma materiālu.

Bērni var ieelpot vai norīt sīkas detaļas un tādējādi nosmakt.

- ▶ Glabājiet sīkas detaļas bērniem nepieejamā vietā.
- ▶ Neļaujiet bērniem rotaļāties ar sīkām detaļām.

⚠ BRĪDINĀJUMS – Sprādzienbīstamības risks!

Ja dzesēšanas kontūrs ir bojāts, uzliesmojošs aukstumaģents var izplūst un uzsprāgt.

- ▶ Atkausēšanu drīkst paātrināt tikai ar ražotāja ieteiktām mehāniskām ierīcēm vai līdzekļiem.
- ▶ Piesalušu pārtiku atbrīvojiet ar trulu priekšmetu, piemēram, ar koka karotes kātu.

Produkti, kuri satur degtspējīgas gāzes, piemēram, aerosolu baloniņi, un eksplozīvas vielas, var sprāgt.

- ▶ Neglabājiet ierīcē produktus, kas satur degtspējīgas gāzes un eksplozīvas vielas.

⚠ BRĪDINĀJUMS – Aizdeģšanās risks!

Šīs ierīces iekšienē uzstādītas elektroierīces, piemēram, sildītāji vai elektriskie ledus ģeneratori, var izraisīt ugunsgrēku.

- ▶ Šīs ierīces iekšienē nedarbiniet nekādas elektroierīces.

⚠ BRĪDINĀJUMS – Traumu risks!

Trauki, kuros ir gāzēti dzērieni, var plīst.

- ▶ Saldētavā nedrīkst glabāt traukus ar gāzētiem dzērieniem.
- Risks gūt acu traumas degtspējīga aukstumaģenta un kaitīgu gāzu noplūdes gadījumā.
- ▶ Nedrīkst bojāt aukstumaģenta kontūra caurules un izolāciju. Ierīce var apgāzties.
 - ▶ Nedrīkst kāpt uz cokola, izvelkamajiem nodalījumiem vai durvīm, kā arī atbalstīties pret tiem.

⚠ BRĪDINĀJUMS – Apdegumu risks!

Darbības laikā atsevišķas daļas ierīces aizmugurē kļūst karstas.

- ▶ Nepieskarieties karstajām daļām.

⚠ BRĪDINĀJUMS – Apsaldējumu risks!

Pieskaroties saldētiem produktiem un aukstām virsmām, var gūt apsaldējumus.

- ▶ Nekad uzreiz neēdiet produktus, kuri ir izņemti no saldēšanas nodalījuma.
- ▶ Nedrīkst pieļaut ilgstošu ādas saskari ar saldētiem produktiem, ledu un metāla virsmām saldētavas nodalījumā.

⚠ ESIET PIESARDZĪGI – Veselības kaitējuma risks!

Lai nepieļautu pārtikas produktu piesārņojumu, ievērojiet tālāk sniegtos norādījumus.

- ▶ Ja durvis ir atvērtas ilgāku laiku, ierīces nodalījumos var ievērojami paaugstināties temperatūra.
- ▶ Regulāri tīriet virsmas, kas var nonākt saskarē ar pārtikas produktiem un pieejamajām noplūdes sistēmām.

- Glabājiet svaigu gaļu un zivis ledusskapī tam piemērotos traukos tā, lai tās nesaskartos ar citiem pārtikas produktiem un nepilētu uz tiem.
- Ja dzesēšanas/saldēšanas ierīce ilgāku laiku stāv tukša, izslēdziet to, atkausējiet, iztīriet un atstājiet durvis atvērtas, lai nepieļautu pelējuma rašanos.

Ierīces daļas no metāla vai ar metālisku izskatu var saturēt alumīniju. Ja ierīcē skābi pārtikas produkti nonāk saskarē ar alumīniju, pārtikas produktos var nonākt alumīnija joni.

- Nelietojiet piesārņotus pārtikas produktus.

1.7 Bojāta ierīce

⚠ **BRĪDINĀJUMS – Elektrotrieciena risks!**

Bojāta iekārta vai bojāts elektrotīkla pieslēguma vads ir bīstami.

- Nekad nelietojiet iekārtu, ja tā ir bojāta.
- Nekad neizvelciet elektrotīkla pieslēguma vadu, lai atvienotu iekārtu no elektrotīkla. Vienmēr izvelciet elektrotīkla pieslēguma vada kontaktdakšu.
- Ja iekārta vai elektrotīkla pieslēguma vads ir bojāts, uzreiz izvelciet elektrotīkla pieslēguma vada kontaktdakšu vai izslēdziet drošinātāju drošinātāju kastē.
- Sazinieties ar klientu atbalsta dienestu. → *Lappuse 75*

Neprofesionāli veikts remonts ir bīstams.

- Iekārtas remontu drīkst veikt tikai attiecīgi apmācīts speciālists.
- Iekārtas remontam drīkst izmantot tikai oriģinālās rezerves daļas.
- Ja ir bojāts šīs ierīces elektrotīkla pieslēguma vads vai ierīces pieslēguma vads, tas jānomaina ar īpašu elektrotīkla pieslēguma vadu vai īpašu ierīces pieslēguma vadu, kas ir pieejams pie ražotāja vai tā tehniskā servisa dienestā.

⚠ **BRĪDINĀJUMS – Aizdeģšanās risks!**



No bojātām caurulēm var izplūst degtspējīgs aukstumaģents un kaitīgas gāzes un aizdegties.

- Iekārta nedrīkst atrasties uguns un aizdegšanās avotu tuvumā.
- Izvēdiniet telpu.

- Izslēdziet iekārtu. → *Lappuse 64*
- Izvelciet elektrotīkla savienojuma vada kontaktdakšu vai izslēdziet drošinātāju sadales skapī.
- Sazinieties ar klientu apkalpošanas dienestu. → *Lappuse 75*

2 Izvairīšanās no bojājumiem

UZMANĪBU

Iekārtas pārbīdīšanas laikā sagriežoties iekārtas ritenīšiem, var tikt bojāts grīdas segums.

- Transportējiet iekārtu ar palešu ratiņiem.
- Pārbīdot iekārtu, izmantojiet grīdas pārklāju un nepārvietojiet iekārtu zigzagā.

Ja iekārtu, coku, izvelkamos nodaļumus vai durvis izmanto, lai apsētos vai pakāptos, var sabojāt iekārtu.

- Nekāpiet uz iekārtas, cokola, izvelkamajiem nodaļumiem vai durvīm un neatbalstieties pret tiem.

Eļļa vai taukvielas var izraisīt poru veidošanos plastmasas daļās un durvju blīvējumā.

- Plastmasas daļas un durvju blīvējumu nedrīkst notraipīt ar eļļu un taukvielām.

Iekārtas daļas no metāla vai ar metālisku izskatu var saturēt alumīniju.

Alumīnijs reaģē un maina krāsu, saskaroties ar skābiem pārtikas produktiem.

- Iekārtā glabājiet tikai iesaiņotus pārtikas produktus.

Ja aprīkojuma daļas un piederumus mazgā trauku mašīnā, tie var deformēties vai mainīt krāsu.

- Nemazgājiet aprīkojuma daļas un piederumus trauku mašīnā.

3 Vides aizsardzība un taupīšana

3.1 Iepakojuma likvidācija

Iepakojuma materiāli ir nekaitīgi videi un izmantojami atkārtoti.

- Atsevišķas sastāvdaļas likvidējiet, tās šķirojot.

3.2 Elektroenerģijas taupīšana

Ja ievērosiet šos norādījumus, tiks samazināts iekārtas strāvas patēriņš.

Uzstādīšanas vietas izvēle

- Ierīci nedrīkst pakļaut tiešu saules staru iedarbībai.
- Uzstādiet ierīci iespējami tālu no radiatoriem, plīts un citiem siltuma avotiem:
 - elektriskajām vai gāzes plītīm jāatrodas vismaz 30 mm attālumā.
 - eļļas vai ogļu plītīm jāatrodas vismaz 300 mm attālumā.
- Ierīces sānos atstājiet nelielu attālumu no sienas.
- Nekad neaizsedziet vai neaizkrajiet ārējās ventilācijas atveres.

Elektroenerģijas taupīšana lietošanas laikā

Piezīme: Aprīkojuma daļu izvietoējums neietekmē iekārtas enerģijas patēriņu.

- Iekārtu atveriet vien uz īsu brīdi un pēc tam rūpīgi aizveriet.
- Nekad neaizklājiet vai neaizkrajiet iekšējās ventilācijas atveres vai ārējās ventilācijas atveres.

lv Uzstādīšana un pieslēgšana

- Iegādātos pārtikas produktus pārvadāriet aukstumsomā un ātri ievietojiet ierīcē.
- Siltiem pārtikas produktiem un dzērieniem ļaujiet vispirms atdzist un tikai pēc tam ievietojiet tos ierīcē.
- Atkausējamās saldētos produktus ielieciet dzesēšanas nodalījumā, lai izmantotu sasaldēto produktu aukstumu.
- Starp produktiem un aizmugures sienu vienmēr jāatstāj brīva vieta.

Vadības paneļa elektroenerģijas taupīšanas režīms

Ja iekārtu nelieto, vadības panelis automātiski pārslēdzas vadības paneļa elektroenerģijas taupīšanas režīmā. Vadības paneļa elektroenerģijas taupīšanas režīmā vadība paneļa spilgtums ir samazināts un deg vadības paneļa elektroenerģijas taupīšanas režīma rādītājs.

4 Uzstādīšana un pieslēgšana

4.1 Piegādes komplektācija

Pēc visu daļu izņemšanas no iepakojuma pārbaudiet, vai tām transportēšanas laikā nav radušies bojājumi un vai piegādes komplektācija ir pilnīga. Bojājumu gadījumos vērsieties pie pārdevēja vai mūsu tehniskā servisa dienestā → *Lappuse 75*.

Piegādes komplektā ietilpst:

- Atsevišķi stāvoša ierīce
- Aprīkojums un piederumi ¹
- Montāžas materiāli
- Montāžas instrukcija
- Lietošanas instrukcija

- Klientu apkalpošanas dienestu saraksts
- Garantijas karte ²
- Energoefektivitātes klases uzlīme
- Informācija par elektroenerģijas patēriņu un trokšņa līmeni

4.2 Uzstādīšanas vietas izvēles kritēriji

⚠ BRĪDINĀJUMS –

Sprādzienbīstamības risks!

Ja ierīce ir novietota pārāk mazā telpā, aukstumaģenta noplūdes gadījumā var izveidoties degtspējīgs gāzes un gaisa maisījums.

- Uzstādiet ierīci tikai tādā telpā, kuras tilpums atbilst vismaz 1 m³ uz 8 g aukstumaģenta. Aukstumaģenta daudzums ir norādīts tipa datu plāksnītē.

→ "Ierīce", Att. **1** / **5** *Lappuse 61*

Piegādājot ierīci no rūpnīcas, tās svars atkarībā no modeļa var būt līdz 85 kg.

Lai ierīci varētu stabili novietot, pamatnei ir jābūt ar atbilstošu nestspēju.

Pamatam ir jābūt līdzenam.

Šī dzesēšanas ierīce ir paredzēta lietošanai apkārtējās vides temperatūrā no 10 °C līdz 43 °C.

Lietojot iekārtu pieļaujamajā telpas temperatūrā, tā ir pilnībā darbaspējīga. Lietojot SN klimata klases iekārtu zemākā telpas temperatūrā, iekārtai bojājumi nerodas līdz 5 °C telpas temperatūrai.

Iekārtu uzstādīšana vienu virs otras un vienu blakus otrai

Ja jūs 2 dzesēšanas iekārtas vēlaties uzstādīt vienu virs otras vai vienu bla-

¹ Atkarībā no iekārtas aprīkojuma

² Ne visās valstīs

kus otrai, starp iekārtām ir jāatstāj vismaz 150 mm sprauga. Atsevišķas iekārtas var uzstādīt, neievērojot minimālo attālumu. Precīzu informāciju vaicāiet savam tirgotājam vai virtuves projektētājam.

4.3 Ierīces uzstādīšana

- Uzstādiet ierīci saskaņā ar pievienoto montāžas instrukciju.

4.4 Ierīces sagatavošana pirmajai lietošanas reizei

1. Iepazīstieties ar informatīvo materiālu.
2. Noņemiet aizsargplēvi un transportēšanas stiprinājumus, piemēram, līmlentes un kartonu.
3. Pirmo reizi iztīriet ierīci.
→ *Lappuse 69*

4.5 Iekārtas elektropieslēguma izveide

1. Pievienojiet iekārtai tīkla pieslēguma vada spraudni.
 2. Iekārtas elektrotilkla pieslēguma vada kontaktdakšu iespraudiet kontaktligzdā iekārtas tuvumā. Ierīces savienojuma dati ir norādīti tipa datu plāksnītē.
→ "Ierīce", Att. **1** / **5** *Lappuse 61*
 3. Pārbaudiet kontaktdakšas nekustīgu pieslēgumu.
- ✓ Iekārta ir gatava darbam.

5 Iepazīšana

5.1 Ierīce

Šeit ir sniegts jūsu iekārtas sastāvdaļu pārskats.
→ Att. **1**

A	Dzesēšanas nodaļējums → <i>Lappuse 66</i>
B	Saldēšanas nodaļējums → <i>Lappuse 67</i>
1	Apgaismojums
2	Pudeļu plaukts → <i>Lappuse 62</i> ¹
3	Iekšējās ventilācijas atveres Temperatūras regulators (uzglabāšanas tvertne) → <i>Lappuse 64</i>
5	Datu plāksnīte → <i>Lappuse 75</i>
6	Uzglabāšanas tvertne → <i>Lappuse 62</i>
7	Augļu un dārzeņu tvertne ar mitruma regulatoru → <i>Lappuse 62</i>
8	Saldēto produktu tvertne → <i>Lappuse 70</i>
9	Skrūvējama kāja
10	Vadības panelis → <i>Lappuse 61</i>
11	Durvju nodaļējums lielām pudelēm → <i>Lappuse 63</i>

5.2 Vadības panelis

Vadības panelī iestata visas ierīces funkcijas un skata informāciju par darba režīmu.
→ Att. **2**

1	fridge nodrošina dzesēšanas nodaļējuma iestatīšanu.
2	freezer nodrošina saldēšanas nodaļējuma iestatīšanu.
3	super (dzesēšanas nodaļējums) deg, kad ir ieslēgts Superdzesēšana.

¹ Atkarībā no iekārtas aprīkojuma

4	super (saldēšanas nodaļējums) deg, kad ir ieslēgts Supersaldē- šana.
5	Rāda dzesēšanas nodaļējuma ie- statīto temperatūru °C.
6	eco (dzesēšanas nodaļējums) deg, kad ir ieslēgts enerģijas taupības režīms dzesēšanas no- daļējuma.
7	eco (saldēšanas nodaļējums) deg, kad ir ieslēgts enerģijas taupības režīms saldēšanas no- daļējuma.
8	alarm off izlēdz brīdinājuma ska- ņas signālu.
9	Rāda saldēšanas nodaļējuma ie- statīto temperatūru °C.
10	—/+ iestata temperatūru atlasī- tajā nodaļējuma.
11	Gaidīšanas režīma indikators deg, kad ir aktīvs gaidīšanas re- žīms.
12	lock ieslēdz vai izslēdz vadības paneļa taustiņu bloķēšanu.

6 Aprīkojums

Ierīces aprīkojums ir atkarīgs no mo-
deļa.

6.1 Plaukts

Lai nodrošinātu labāku pārskatāmību
un ātrāk izņemtu pārtikas produktus,
izvelciet plauktu uz āru.

Lai plaukta novietojumu pielāgotu
pēc vajadzības, plauktu var izņemt un
ievietot citā vietā.

→ *"Plaukta izņemšana", Lappuse 70*

6.2 Pudeļu plaukts

Glabājiet pudeles stabili novietotas
pudeļu plauktā.

Lai pudeļu plaukta novietojumu pielā-
gotu pēc vajadzības, plauktu var iz-
ņemt un ievietot citā vietā.

→ *"Plaukta izņemšana", Lappuse 70*

6.3 Uzglabāšanas tvertne

Uzglabāšanas tvertnē temperatūra ir
zemāka nekā dzesēšanas nodaļēju-
mā. Laiku pa laikam temperatūra var
kļūt zemāka par 0 °C.

Lai glabāšanas tvertnē sasniegtu
temperatūru tuvu 0 °C, dzesēšanas
nodaļējuma temperatūru iestatiet uz
2 °C. → *Lappuse 64*

Lai uzglabāšanas tvertnē uzglabātu
ātrbojīgus pārtikas produktus, piemē-
ram, zivis, gaļu un desas, izmantojiet
zemākās temperatūras vērtības.

6.4 Augļu un dārzeņu tvertne ar mitruma regulatoru

Svaigus augļus un dārzeņus augļu un
dārzeņu tvertnē glabāiet neiesaiņo-
tus.

Sagrieztus augļus un dārzeņus glabā-
jiet pārsegtus vai hermētiski iesaiņo-
tus.

Gaisa mitrumu augļu un dārzeņu
tvertnē var regulēt, izmantojot mitru-
ma regulatoru. Tas ļaus glabāt svai-
gus augļus un dārzeņus ilgāk, nekā
glabājot tos ierastā veidā.

→ *Att. 3*

Gaisa mitrumu augļu un dārzeņu
tvertnē iestatiet atkarībā no uzglabā-
jamo pārtikas produktu veida un dau-
dzuma, pārbīdot mitruma regulatoru:

- Pārbīdīet uz iekšu mazam gaisa
mitrumam ☹, glabājot galvenokārt
augļus, jauktus produktus vai pro-
duktus lielā daudzumā.
- Pārbīdīet uz āru augstam gaisa
mitrumam ☺ ☹, glabājot galveno-
kārt dārzeņus vai produktus nelielā
daudzumā.

Atkarībā no uzglabāšanas daudzuma un produktu veida augļu un dārzeņu tvertnē var izveidoties kondensāts. Noslaukiet kondensātu ar sausu drāni un, izmantojot mitruma regulatoru, iestatiet zemāku gaisa mitrumu. Lai saglabātu kvalitāti un aromātu, glabājiet aukstumjutīgus augļus un dārzeņus, piemēram, ananasus, banānus, citrusaugļus, gurķus, cukini, papriku, tomātus un kartupeļus ārpus ierīces aptuveni no 8 °C līdz 12 °C temperatūrā.

6.5 Durvju nodalījums

Lai durvju nodalījumu novietotu pēc vajadzības, to var izņemt un ievietot citā vietā.

→ *"Durvju nodalījuma izņemšana", Lappuse 70*

6.6 Piederumi

Izmantojiet oriģinālos piederumus.

Tie ir piemēroti jūsu ierīcei.

Jūsu iekārtas piederumi ir atkarīgi no modeļa.

Olu nodalījums

Uzglabājiet olas drošā vietā uz olu paliktņa.

Ledus kubiņu trauks

Izmantojiet ledus kubiņu trauku, lai pagatavotu ledus kubiņus.

Ledus gabaliņu pagatavošana

Ledus gabaliņu sagatavošanai obligāti izmantojiet tikai dzeramo ūdeni.

1. Piepildiet ledus trauciņu līdz $\frac{3}{4}$ ar dzeramo ūdeni un ievietojiet to saldēšanas nodalījumā. Piesalušu ledus trauciņu atdalieliet ar neasu priekšmetu, piemēram, koka karotes kātu.
2. Lai no ledus gabaliņu trauka izņemtu ledus gabaliņus, īsu brīdi

paturiet to zem tekoša ūdens vai nedaudz savērpjiet.

7 Galvenā vadība

7.1 Ierīces ieslēgšana

1. Pievienojiet ierīci elektrotīklam.

→ *Lappuse 61*

Piezīme: Ja ierīce iepriekš tika izslēgta, izmantojot vadības paneli, 10 sekundes turiet nospiestu +.

- ✓ Iekārta ir gatava darbam.
- ✓ Iekārta sāk dzesēt.
- ✓ Skan brīdinājuma signāls, mirgo (saldēšanas nodalījuma) temperatūras indikators un sarkanā krāsā deg "alarm off", jo temperatūra saldēšanas nodalījumā vēl ir pārāk augsta.
- 2. Izslēdziet brīdinājuma signālu ar **alarm off**.
- ✓ Temperatūras indikācija (saldēšanas nodalījuma) pārstāj mirgot.
- ✓ "alarm off" nodziest, tiklīdz ir sasniegta iestatītā temperatūra.
- 3. Iestatiet vajadzīgo temperatūru.

→ *Lappuse 64*

7.2 Lietošanas norādījumi

- Kad iekārta ir ieslēgta, iestatītā temperatūra tiek sasniegta tikai pēc vairākām stundām. Neievietojiet pārtikas produktus, kamēr nav sasniegta iestatītā temperatūra.
- Korpusa priekšējās malas laiku pa laikam tiek nedaudz sasildītas. Šādi tiek mazināta kondensāta veidošanās durvju blīvējuma apkārtnē.
- Aizverot durvis, raugieties, lai tās netiktu bloķētas ar glabājamajiem produktiem.
- Aizverot durvis, var rasties pazemināts spiediens. Durvis var atvērt ti-

kai ar piepūli. Uzgaidiet, līdz izlīdznās pazeminātais spiediens.

- Temperatūra iekārtā mainās šādu faktoru ietekmē:
 - Iekārtas atvēršanas biežums
 - Piepildījums
 - Tikko ievietoto produktu temperatūra
 - Apkārtējās vides temperatūra
 - Tieši saules stari

7.3 Ierīces izslēgšana

- 10 sekundes turiet nospiešu +.

7.4 Temperatūras iestatīšana

Dzesēšanas nodaļuma temperatūras iestatīšana

1. Izvēlieties dzesēšanas nodaļumu, izmantojot **fridge**.
2. Vairākas reizes nospiediet —/+, līdz (dzesēšanas nodaļuma) temperatūras indikatorā ir redzams vajadzīgais temperatūras iestatījums. Lai sasniegtu iestatīto temperatūru, no apakšas pabīdīet uzglabāšanas tvertnes temperatūras regulatoru 1/3 pozīcijā. → *Lappuse 64*
Ieteicamā dzesēšanas nodaļuma temperatūra ir 4 °C.

Uzglabāšanas tvertnes temperatūras iestatīšana

- Atlasiet kādu no tālāk uzskaitītajām opcijām:
 - Lai samazinātu temperatūru, pabīdīet temperatūras regulatoru uz augšu "extra cold" virzienā.
 - Lai paaugstinātu temperatūru, pabīdīet temperatūras regulatoru uz leju "cold" virzienā.
- Att. **4**

Temperatūras iestatīšana saldēšanas nodaļumā

1. Izvēlieties saldēšanas nodaļumu, izmantojot **freezer**.
2. Vairākas reizes nospiediet —/+, līdz (saldēšanas nodaļuma) temperatūras indikatorā ir redzams vajadzīgais temperatūras iestatījums. Ieteicamā temperatūra saldēšanas nodaļumā ir –18 °C.

7.5 Slēdžu bloķēšanas funkcija

Taustiņu bloķēšana novērš neparedzētu vai nepareizu iekārtas lietošanu.

Taustiņu bloķēšanas ieslēgšana

- Nospiediet **lock**.
- ✓ Deg "lock".

Taustiņu bloķēšanas izslēgšana

- 5 sekundes turiet nospiešu **lock**.
- ✓ "lock" nodziest.

8 Papildfunkcijas

Uzziniet ar kādām iestatāmām papildfunkcijām ir aprīkota jūsu ierīce.

8.1 Superdzesēšana

Izmantojot Superdzesēšana, dzesēšanas nodaļums nodrošina iespējamo zemāko temperatūru. Ieslēdziet Superdzesēšana pirms liela pārtikas produktu daudzuma ievietošanas dzesēšanas nodaļumā.

Piezīme: Ja ir ieslēgts režīms Superdzesēšana, var paaugstināties trokšņu līmenis.

Superdzesēšana ieslēgšana

1. Izvēlieties dzesēšanas nodaļumu, izmantojot **fridge**.
2. Nospiediet — vairākas reizes, līdz iedegas "super" (dzesēšanas nodaļums).

Piezīme: Pēc aptuveni 6 stundām iekārta pārslēdzas normālā darba režīmā.

Superdzesēšana izslēgšana

1. Izvēlieties dzesēšanas nodaļījumu, izmantojot **fridge**.
2. Vairākas reizes nospiediet +, līdz temperatūras indikatorā (dzesēšanas nodaļījumam) ir redzama vajadzīgā temperatūra.

8.2 Automātiskā funkcija Supersaldēšana

Automātiskās funkcijas Supersaldēšana darbības laikā saldēšanas nodaļījums tiek dzesēts daudz vairāk nekā normālā darba režīmā. Tādā veidā pārtikas produkti ātrāk sasalst. Automātiskā funkcija Supersaldēšana ieslēgsies, ja svaigus pārtikas produktus ievietosiet apakšējā saldēto produktu tvertnē, sākot no kreisās puses.

Ja ir ieslēgta automātiskā Supersaldēšana, deg "super" (saldēšanas nodaļījums) un var pastiprināties trokšņi.

Pēc automātiskās funkcijas Supersaldēšana beigām iekārta pārslēdzas normālā darba režīmā.

Automātiskās funkcijas Supersaldēšana pārtraukšana

1. Izvēlieties saldēšanas nodaļījumu, izmantojot **freezer**.
2. Nospiediet + vairākas reizes, līdz temperatūras indikatorā (saldēšanas nodaļījumam) ir redzama vajadzīgā temperatūra.

8.3 Manuāla Supersaldēšana

Supersaldēšana darbības laikā saldēšanas nodaļījumā tiek nodrošināta viszemākā iespējamā temperatūra.

Ieslēdziet Supersaldēšana laikā no 4 līdz 6 stundām pirms tāda pārtikas produktu daudzuma ievietošanas saldētavā, kas pārsniedz 2 kg.

Lai pilnībā izmantotu saldēšanas jauku, lietojiet Supersaldēšana.

→ "*Priekšnosacījumi saldēšanas jaudas nodrošināšanai*", Lappuse 67

Piezīme: Ja ir ieslēgts režīms Supersaldēšana, var paaugstināties trokšņu līmenis.

Manuāla Supersaldēšana ieslēgšana

1. Izvēlieties saldēšanas nodaļījumu, izmantojot **freezer**.
2. Nospiediet — vairākas reizes, līdz iedegas "super" (saldēšanas nodaļījums).

Piezīme: Pēc aptuveni 60 stundām iekārta pārslēdzas normālā darba režīmā.

Manuāla Supersaldēšana izslēgšana

1. Izvēlieties saldēšanas nodaļījumu, izmantojot **freezer**.
2. Nospiediet + vairākas reizes, līdz temperatūras indikatorā (saldēšanas nodaļījumam) ir redzama vajadzīgā temperatūra.

8.4 Enerģijas taupīšanas režīms

Izvēloties enerģijas taupības režīmu, iekārta tiek pārslēgta uz elektroefektīvu darbību.

Ierīce automātiski pārslēdz temperatūru.

Dzesēšanas nodaļījums	8 °C
-----------------------	------

Saldēšanas nodaļījums	-16 °C
-----------------------	--------

Enerģijas taupības režīma ieslēgšana

1. Izvēlieties dzesēšanas nodaļījumu ar **fridge** vai saldēšanas nodaļījumu ar **freezer**.
2. Nospiediet + vairākas reizes, līdz iedegas "eco".

Enerģijas taupības režīma izslēgšana

1. Izvēlieties dzesēšanas nodaļījumu ar **fridge** vai saldēšanas nodaļījumu ar **freezer**.
2. Vairākas reizes nospiediet —, līdz temperatūras indikatorā ir redzama vajadzīgā temperatūra.

9 Trauksme

9.1 Durvju signalizācija

Ja ierīces durvis paliek atvērtas ilgāku laiku, ieslēdzas durvju signalizācija.

Atskan brīdinājuma signāls un mirgo "alarm off".

Durvju signalizācijas izslēgšana

- Aizveriet ierīces durvis vai nospiediet **alarm off**.
- ✓ Brīdinājuma signāls ir izslēgts.

9.2 Temperatūras signalizācija

Ja saldēšanas nodaļījumā kļūst pārāk silts, ieslēdzas temperatūras signalizācija.

Atskan brīdinājuma signāls, mirgo temperatūras indikators (saldēšanas nodaļījumam), un "alarm off" deg sarkanā krāsā.

⚠ ESIET PIESARDZĪGI – Veselības kaitējuma risks!

Kušana var sekmēt baktēriju vairošanos un izraisīt saldēto pārtikas produktu bojāšanos.

- Pilnīgi vai daļēji atkausētus saldētos produktus nedrīkst atkārtoti sasaldēt.
- Tos drīkst atkārtoti sasaldēt tikai pēc pagatavošanas, vārot vai cepot.
- Šādus produktus vairs nedrīkst glabāt maksimālo glabāšanas laiku.

Temperatūras signalizācija var ieslēgties šādos gadījumos:

- Tiek sākta ierīces lietošana. Ielieciet produktus ierīcē tikai tad, kad tā ir sasniegusi iestatīto temperatūru.
- Tiek ievietots liels daudzums svaigu pārtikas produktu. Pirms liela daudzuma pārtikas produktu ievietošanas ieslēdziet Supersaldēšana.
- Ir pārāk ilgi atvērtas saldēšanas nodaļījuma durvis. Pārbaudiet, vai sasaldētie pārtikas produkti vēl nav atkususi vai sākuši atkust.

Temperatūras signalizācijas izslēgšana

- Nospiediet **alarm off**.
- ✓ Brīdinājuma signāls ir izslēgts.

10 Dzesēšanas nodaļījums

Dzesēšanas nodaļījumā var glabāt gaļu, desas, zivis, piena produktus, olas, gatavus ēdienus un maizes izstrādājumus.

Temperatūru var iestatīt no 2 °C līdz 8 °C.

Pateicoties glabāšanas iespējai dzesēšanas nodalījumā, varat īsu vai vidēji ilgu laiku uzglabāt arī ātrbojīgus pārtikas produktus. Jo zemāka ir atlasītā temperatūra, jo ilgāk pārtikas produkti saglabājas svaigi.

10.1 Padomi pārtikas produktu uzglabāšanai dzesēšanas nodalījumā

- Ievietojiet tikai svaigus, nebojātus pārtikas produktus.
- Glabāšanai paredzētus pārtikas produktus ievietojiet hermētiski noslēgtā iepakojumā vai pārsegtus.
- Lai neietekmētu gaisa cirkulāciju un novērstu pārtikas produktu sasaldēšanu, nenovietojiet pārtikas produktus iekšējo ventilācijas atvērņu priekšā vai tieši pie aizmugurējās sienas.
- Siltiem ēdieniem un dzērieniem vispirms ļaujiet atdzist.
- Ievērojiet ražotāja norādīto uzglabāšanas vai izmantošanas termiņu.

10.2 Aukstuma zonas dzesēšanas nodalījumā

Gaisa cirkulācija dzesēšanas nodalījumā izraisa atšķirīgu aukstuma zonu rašanos.

Visaukstākā zona

Visaukstākā zona ir uzglabāšanas tvertnē.

Padoms: Ātrbojīgus pārtikas produktus, piemēram, zivis, desas un gaļu, uzglabājiet visaukstākajā zonā.

Vissiltākā zona

Vissiltākā zona ir pašā durvju augšā.

Padoms: Vissiltākajā zonā glabājiet pārtikas produktus, kas ātri nebojājas, piemēram, cieto sieru un sviestu. Tādējādi sieram var turpināties aro-

māta veidošanās, bet sviests nesa-
cietē.

11 Saldēšanas nodalījums

Saldēšanas nodalījumā var glabāt saldētu pārtiku, sasaldēt pārtikas produktus un pagatavot ledus kubiņus. Temperatūru var iestatīt no -16°C līdz -24°C .

Pārtikas produktu ilgai glabāšanai vispiemērotākā ir -18°C vai zemāka temperatūra.

Pateicoties glabāšanai sasaldētā stāvoklī, ātri bojājošos produktus var glabāt ilgu laiku. Zemā temperatūra palēnina vai aptur bojāšanos.

11.1 Saldēšanas jauda

Saldēšanas jauda norāda, kādu produktu daudzumu var pilnībā sasaldēt noteikta stundu skaita laikā.

Informāciju par saldēšanas jaudu skatiet tipa datu plāksnītē.

→ "Ierīce", Att. **1/5** Lappuse 61

Priekšnosacījumi saldēšanas jaudas nodrošināšanai

1. Apm. 24 stundas pirms svaigu pārtikas produktu ievietošanas ieslēdziet Supersaldēšanu.
→ "Manuāla Supersaldēšana ieslēgšana", Lappuse 65
2. Pārtikas produktus vispirms ievietojiet apakšējā saldēto produktu tvertnē.

11.2 Saldēšanas nodalījuma tilpuma pilnīga izmantošana

Uzziniet, kā saldēšanas nodalījumā var ievietot maksimālu daudzumu sasaldējamu pārtikas produktu.

lv Saldēšanas nodaļums

1. Izņemiet visas saldēšanas nodaļuma aprīkojuma daļas.
→ *Lappuse 70*
2. Novietojiet pārtikas produktus tieši uz plauktiem un saldēšanas nodaļuma grīdas.

11.3 Padomi pārtikas produktu ievietošanai saldēšanas nodaļumā

- Glabāšanai paredzētus pārtikas produktus ievietojiet hermētiski noslēgtā iepakojumā.
- Pārtikas produkti, kurus vēlaties sasaldēt, nedrīkst saskarties ar jau sasaldētiem pārtikas produktiem.
- Pārtikas produktus saldēto produktu tvertnēs izvietojiet vienmērīgi.
- Lai ierīcē netraucēti varētu cirkulēt gaiss, iebīdīet saldēto produktu tvertni ierīcē līdz galam.

11.4 Padomi svaigu pārtikas produktu sasaldēšanai

- Saldējiet tikai svaigus un nevainojamas kvalitātes pārtikas produktus.
- Sasaldējiet pārtikas produktus porciju veidā.
- Pagatavota pārtika ir paredzēta lietošanai, to nesaldējot.
- Dārzeņus pirms sasaldēšanas nomazgājiet, sasmalciniet un blanšējiet.
- Augļus pirms sasaldēšanas nomazgājiet, izņemiet kauliņus, ja nepieciešams, nomizojiet, pievienojiet cukuru vai askorbīnskābes šķīdumu.
- Sasaldēšanai piemēroti pārtikas produkti ir, piemēram, mīklas izstrādājumi, zivis un jūras veltes, gaļas, meža dzīvnieku gaļa un putni gaļa, olas bez čaumalas, siers, sviests, biezpiens, gatavi ēdieni un ēdienu pārpalikumi.

- Sasaldēšanai nepiemēroti pārtikas produkti ir, piemēram, lapu salāti, redīsi, olas ar čaumalu, vīnogas, āboli un bumbieri, jogurs, skābais krējums, Crème Fraîche un majonēze.

Saldējamo produktu iepakojšana

Ja izvēlēsieties piemērotu iepakojuma materiālu un atbilstošu iepakojuma veidu, tiks saglabāta produktu kvalitāte un netiks pieļauta pārsaldēšana.

1. Ievietojiet pārtikas produktus iepakojumā.
2. Izspiediet gaisu.
3. Hermētiski noslēdziet iepakojumu, lai pārtikas produkti nezaudētu garšu un neizkalstu.
4. Uzrakstiet uz iepakojuma tā saturu un sasaldēšanas datumu.

11.5 Sasaldēto pārtikas produktu uzglabāšanas termiņš –18 °C temperatūrā

Pārtikas produkts	Uzglabāšanas ilgums
Zivis, desas, gatavi ēdieni, maizes izstrādājumi	līdz 6 mēnešiem
Putnu gaļa, gaļa	līdz 8 mēnešiem
Dārzeņi, augļi	līdz 12 mēnešiem

Uzdrukātajā saldēšanas kalendārā ir norādīts maksimālais glabāšanas laiks mēnešos, ja tiek nodrošināta konstanta –18 °C temperatūra.

11.6 Saldētas pārtikas atkausēšanas metodes

⚠ **ESIET PIESARDZĪGI – Veselības kaitējuma risks!**

Kušana var sekmēt baktēriju vairošanos un izraisīt saldēto pārtikas produktu bojāšanos.

- ▶ Pilnīgi vai daļēji atkausētus saldētos produktus nedrīkst atkārtoti sasaldēt.
- ▶ Tos drīkst atkārtoti sasaldēt tikai pēc pagatavošanas, vārot vai cepot.
- ▶ Šādus produktus vairs nedrīkst glabāt maksimālo glabāšanas laiku.
- Dzesēšanas nodaļumā atkausējiet dzīvnieku izcelsmes pārtikas produktus, piemēram, zivis, gaļu, sieru un biezpienu.
- Maizi atkausējiet istabas temperatūrā.
- Pārtikas produktus tūlītējai patēriņai pagatavojiet mikroviļņu krāsnī, cepeškrāsnī vai uz sildvirsmas.

12 Atkausēšana

12.1 Dzesēšanas nodaļuma atkausēšana

Ierīces dzesēšanas nodaļums tiek atkausēts automātiski.

12.2 Atkausēšana saldētavā

Pateicoties pilnībā automātiskajai “NoFrost” sistēmai, saldēšanas nodaļumā neveidojas ledus. Atkausēšana nav nepieciešama.

13 Tīrīšana un kopšana

Nepieejamas vietas jāiztīra tehniskā servisa dienestam. Tīrīšana, ko veic

tehniskā servisa dienests, var radīt izmaksas.

13.1 Ierīces sagatavošana tīrīšanai

1. Izslēdziet ierīci. → *Lappuse 64*
2. Atvienojiet ierīci no elektrotīkla. Izvelciet elektrotīkla savienojuma vada kontaktdakšu vai izslēdziet drošinātāju drošinātāju kastē.
3. Izņemiet visus pārtikas produktus un uzglabājiet vēsā vietā. Uzlieciet uz produktiem aukstuma akumulatorus, ja tādi ir pieejami.
4. Izņemiet no ierīces visas aprīkojuma daļas un piederumus. → *Lappuse 70*

13.2 Ierīces tīrīšana

⚠ **BRĪDINĀJUMS – Elektrotieciena risks!**

Ierīcē iekļuvis mitrums var izraisīt elektriskās strāvas triecienus.

- ▶ Iekārtas tīrīšanai neizmantojiet tvarka tīrītāju vai augstspiediena tīrītāju.

Apgaismojuma ierīcēs, vadības elementos vai iekšējās ventilācijas atverēs iekļuvis mitrums var būt bīstams.

- ▶ Skalošanas ūdens nedrīkst iekļūt apgaismojuma ierīcēs, vadības elementos vai iekšējās ventilācijas atverēs.

UZMANĪBU

Nepiemēroti tīrīšanas līdzekļi var bojāt iekārtas virsmas.

- ▶ Neizmantojiet cietus abrazīvos materiālus vai tīrīšanas sūkļus.
- ▶ Neizmantojiet asus vai abrazīvus tīrīšanas līdzekļus.
- ▶ Neizmantojiet tīrīšanas līdzekļus ar augstu spirta saturu.

Ja aprīkojuma daļas un piederumus mazgā trauku mašīnā, tie var deformēties vai mainīt krāsu.

► Nemazgājiet aprīkojuma daļas un piederumus trauku mašīnā.

1. Sagatavojiet iekārtu tīrīšanai.

→ *Lappuse 69*

2. Tīriet ierīci, aprīkojuma daļas, ierīces daļas, piederumus un durvju blīvējumus ar drānu, kas samitrināta remdenā ūdenī ar nelielu daudzumu pH neitrāla mazgāšanas līdzekļa.

3. Pēc tam rūpīgi noslaukiet ar mīkstu un sausu drānu.

4. Ievietojiet aprīkojuma daļas.

5. Pievienojiet ierīci elektrotīklam.

→ *Lappuse 14*

6. Ievietojiet produktus.

13.3 Aprīkojuma daļu izņemšana

Ja vēlaties rūpīgi notīrīt aprīkojuma daļas, izņemiet tās no ierīces.

Plaukta izņemšana

► Izvelciet, paceliet un izņemiet plauktu.

→ *Att. 5*

Durvju nodalījuma izņemšana

► Paceliet durvju plauktu uz augšu un izņemiet to.

→ *Att. 6*

Uzglabāšanas tvertnes izņemšana

1. Izvelciet uzglabāšanas tvertni līdz galam.

2. Paceliet uzglabāšanas tvertnes priekšējo daļu uz augšu ① un izņemiet to ②.

→ *Att. 7*

Augļu un dārzeņu tvertnes izņemšana

1. Izvelciet augļu un dārzeņu tvertni līdz galam.

2. Paceliet augļu un dārzeņu tvertnes priekšējo daļu ① un izņemiet tvertni ②.

→ *Att. 8*

Saldēto produktu tvertnes izņemšana

1. Izvelciet saldēto produktu tvertni līdz galam.

2. Paceliet saldēto produktu tvertni priekšpusē uz augšu ① un izņemiet to ②.

→ *Att. 9*

Tvertnes priekšpusē noņemšana

Ērtākai tīrīšanai varat noņemt augļu un dārzeņu tvertnes priekšpusi.

► Iespiediet tvertnes sānu karabiņas ① un ar rotācijas kustību noņemiet tvertnes priekšpusi no tvertnes ②.

→ *Att. 10*

14 Traucējumu novēršana

Nelielus ierīces darbības traucējumus varat novērst saviem spēkiem. Pirms sazināšanās ar klientu apkalpošanas centru izlasiet informāciju par darbības traucējumu novēršanu. Tā izvairīsieties no nevajadzīgām izmaksām.

BRĪDINĀJUMS – Elektrotīeciena risks!

Neprofesionāli veikts remonts ir bīstams.

► Iekārtas remontu drīkst veikt tikai attiecīgi apmācīts speciālists.

► Iekārtas remontam drīkst izmantot tikai oriģinālās rezerves daļas.

- Ja ir bojāts šīs ierīces elektrotīkla pieslēguma vads vai ierīces pieslēguma vads, tas jānomaina ar īpašu elektrotīkla pieslēguma vadu vai īpašu ierīces pieslēguma vadu, kas ir pieejams pie ražotāja vai tā tehniskā servisa dienestā.

Traucējums	Cēlonis un problēmu novēršana
Ierīce nedzesē, deg indikatoru un apgaismojums.	Ir ieslēgts izstādes režīms. 1. No 9 līdz 11 sekundēm turiet nospiestu alarm off, līdz atskan signāls. 2. Pēc īsa brīža pārbaudiet, vai ierīcē notiek dzesēšana.
Nedarbojas LED apgaismojums.	Ir iespējami dažādi iemesli. ► Sazinieties ar klientu apkalpošanas dienestu. Klientu apkalpošanas dienesta numuru atradīsiet pievienotajā klientu apkalpošanas dienestu sarakstā.
Ledusskapis ieslēdzas aizvien biežāk un ilgāk.	Ierīce tika bieži atvērta. ► Neatveriet ierīces durvis bez vajadzības. Ir aizsegta ārējās ventilācijas atveres. ► Noņemiet priekšmetus, kas aizsedz ārējās ventilācijas atveres. Tā nav kļūda. Modernas dzesēšanas iekārtas ieslēdzas biežāk un tām ir dažādas jaudas pakāpes, kas nodrošina efektīvu dzesēšanu.  ► Noņemiet priekšmetus, kas aizsedz ārējās ventilācijas atveres. ► Iekārtu uzstādiet pēc iespējas tālāk no radiatoriem, plīts un citiem siltuma avotiem. Nepakļaujiet iekārtu ilgai un tiešai saules staru iedarbībai. ► Atveriet iekārtas durvis tikai uz brīdi. ► Pirms ievietot siltus ēdienus un dzērienus uzglabāšanai, vispirms ļaujiet tiem atdzist.
Uz dzesēšanas nodalījuma aizmugurējās sienas veidojas sarmas kārtas.	Tā nav kļūda. Modernas dzesēšanas iekārtas nodrošina vienmērīgu dzesēšanas nodalījuma temperatūru. Dzesēšanas nodalījuma aizmugurējā siena tiek regulāri atkausēta.  ► Atveriet iekārtas durvis tikai uz brīdi. ► Produktus iepakojiet hermētiski vai pārklājiet.

Traucējums	Cēlonis un problēmu novēršana
Uz dzesēšanas nodalījuma aizmugurējās sienas veidojas sarmas kārtas.	► Pirms ievietot siltus ēdienus un dzērienus uzglabāšanai, vispirms ļaujiet tiem atdzist. ► Starp produktiem un iekšējām sienām vienmēr jāatstāj brīva vieta.
Ierīces sānu sienas ir siltas.	Tā nav kļūda. Sānu sienās atrodas caurules, kas dzesēšanas laikā sakarst. Siltums nebojā mēbeles, kas pieskaras iekārtai. Īpaša rīcība nav nepieciešama.
Atskan brīdinājuma signāls, un mirgo "alarm off". Darbojas durvju signalizācija.	Ierīces durvis ir atvērtas. ► Aizveriet ierīces durvis.
Atskan brīdinājuma signāls, mirgo temperatūras indikators (saldēšanas nodalījumam), un deg "alarm off". Darbojas temperatūras signalizācija.	Ir iespējami dažādi iemesli. ► Nospiediet alarm off. ✓ Signalizācija tiek izslēgta. Ir aizsegta ārējās ventilācijas atveres. ► Noņemiet priekšmetus, kas aizsedz ārējās ventilācijas atveres. Ir ievietots lielāks daudzums svaigu pārtikas produktu. ► Nepārsniedziet saldēšanas jaudu. → <i>"Saldēšanas jauda", Lappuse 67</i>
Netiek sasniegta iestatītā temperatūra. Vairs nedarbojas pilnīgi automātiskā atkausēšana.	Saldēšanas nodalījuma durvis ir bijušas atvērtas pārāk ilgi. Izlvaicētājs (aukstuma ģenerators) NoFrost sistēmā ir ļoti apledojs. Prasība: Saldētā pārtika ir pietiekami izolēta un novietota vēsā vietā. 1. Izslēdziet ierīci. → <i>Lappuse 64</i> 2. Atvienojiet ierīci no elektrotīkla. Izvelciet elektrotīkla kontaktdakšu vai izslēdziet drošinātāju drošinātāju kastē. 3. Atbīdīet iekārtu no sienas. 4. Ierīces durvis atstājiet atvērtas. ✓ Pēc aptuveni 20 minūtēm kūstošais ūdens sāk plūst uz izlvaicošanas trauku ierīces aizmugurē. → Att. 11 5. Lai nepieļautu izlvaicošanas trauka pārplūdi, savāciet kušanas ūdeni ar sūkli. Izlvaicētājs ir atkausēts, ja izlvaicošanas traukā vairs neieplūst kušanas ūdens. 6. Izīrīet iekārtas iekšpusi. → <i>Lappuse 69</i> 7. Ieslēdziet ierīci. → <i>Lappuse 63</i>

Traucējums	Cēlonis un problēmu novēršana
Temperatūra ievērojamā atšķirībā no iestatījuma.	Ir iespējami dažādi iemesli. 1. Izslēdziet ierīci. → <i>Lappuse 64</i> 2. Ieslēdziet ierīci pēc apm. 5 min. → <i>Lappuse 63</i> ► Ja temperatūra ir pārāk augsta, pēc dažām stundām vēlreiz pārbaudiet temperatūru. ► Ja temperatūra ir pārāk zema, nākamajā dienā vēlreiz pārbaudiet temperatūru.
Uz ierīces virsmas un plauktiem ierīcē veidojas ūdens kondensāts.	Siltā un mitrā gaisā esošais ūdens kondensējas uz aukstajām ierīces virsmām. 1. Noslaukiet atkusušo ūdeni ar mīkstu un sausu drānu. 2. Atveriet ierīci uz iespējami īsu brīdi. 3. Pievērsiet uzmanību tam, lai ierīce vienmēr būtu pareizi aizvērta.
Ierīce rūc, guldz, sīc, burbuļo, klikšķ vai klakšķ.	Tā nav kļūda. Darbojas dzinējs, piemēram, saldēšanas iekārtā, ventilators. Pa caurulēm plūst aukstumaģents. Ieslēdzas vai izslēdzas dzinējs, slēdzis vai elektromagnētiskie vārsti. Notiek automātiskā atkausēšana. Īpaša rīcība nav nepieciešama.
Ierīce izraisa trokšņus.	Ierīce neatrodas uz horizontālas virsmas. ► Nolīmeņojiet ierīci, izmantojot līmeņrādi un skrūvējamās kājas. Ierīce nav brīvi novietota. ► Novietojiet ierīci, ievērojot minimālos attālumus. Aprīkojuma daļas brīvi kustas vai iesprūst. ► Pārbaudiet izņemamās aprīkojuma daļas un ievietojiet tās atpakaļ. Saskaras pudeles un trauki. ► Atvirziet pudeles un traukus tālāk vienu no otra. Supersaldēšana ir ieslēgta. Īpaša rīcība nav nepieciešama.

14.1 Strāvas padeves pārtraukums

Strāvas padeves pārtraukuma laikā temperatūra ierīcē paaugstinās, tā rezultātā saīsinās sasaldēto produktu uzglabāšanas laiks un pazeminās to kvalitāte.

Mūsu tīmekļa vietnē atradīsiet tehniskos datus par saldētu produktu uz-

glabāšanas ilgumu jūsu ierīcē darbības traucējumu gadījumā.

Piezīmes

- Strāvas padeves pārtraukuma laikā pēc iespējas neatveriet ierīces durvis un neievietojiet tajā citus pārtikas produktus.
- Pārbaudiet pārtikas produktu kvalitāti tūlīt pēc strāvas padeves pārtraukuma.

- Izmetiet sasaldēto pārtiku, kas ir atkususi un siltāka par 5 °C.
- Nedaudz atkusušu saldēto pārtiku vāriet vai cepiet un patērējiet vai sasaldējiet.

14.2 Ierīces pašpārbaudes izpilde

Jūsu iekārtai ir pašpārbaudes funkcija, kas uzrāda traucējumus, kurus var novērst klientu apkalpošanas dienests.

1. Izslēdziet ierīci. → *Lappuse 64*
 2. Atvienojiet ierīci no elektrotīkla. Izvelciet elektrotīkla savienojuma vada kontaktdakšu vai izslēdziet drošinātāju drošinātāju kastē.
 3. Pēc 5 minūtēm pievienojiet iekārtu elektrotīklam. → *Lappuse 14*
 4. Pirmo 10 sekunžu laikā pēc pievienošanas strāvas avotam no 3 līdz 5 sekundēm turiet nospiestu —, līdz atskan signāls.
- ✓ Tiek sākta ierīces pašpārbaude.
 - ✓ Pašpārbaudes laikā palaikam atskan garš skaņas signāls.
 - ✓ Ja pēc iekārtas pašpārbaudes beigām atskan 2 skaņas signāli un ir redzama iestatītā temperatūra, iekārtas temperatūras sensori ir darba kārtībā. Ierīce pārslēdzas normālā darba režīmā.
 - ✓ Ja pēc iekārtas pašpārbaudes beigām atskan 5 skaņas signāli un 5 reizes nomirgo "alarm off", informējiet klientu apkalpošanas dienestu.

15 Glabāšana un likvidācija

15.1 Ierīces ekspluatācijas pārtraukšana

1. Izslēdziet ierīci. → *Lappuse 64*

2. Atvienojiet ierīci no elektrotīkla. Izvelciet elektrotīkla savienojuma vada kontaktdakšu vai izslēdziet drošinātāju drošinātāju kastē.
3. Izņemiet visus pārtikas produktus.
4. Iztīriet ierīci. → *Lappuse 69*
5. Lai nodrošinātu iekšpuses ventilāciju, atstājiet ierīci atvērtu.

15.2 Nolietotas iekārtas likvidācija

Likvidējot iekārtas atbilstoši vides noteikumiem, vērtīgas izejvielas var izmantot atkārtoti.

BRĪDINĀJUMS –

Veselības kaitējuma risks!

Bērni var tikt iesprostoti ierīcē, apdraudot viņu dzīvību.

- ▶ Lai apgrūtinātu bērnu ierāpšanos iekārtā, neizņemiet no iekārtas plauktus un traukus.
- ▶ Neļaujiet bērniem tuvoties nolietotai iekārtai.

BRĪDINĀJUMS –

Aizdegšanās risks!

No bojātām caurulēm var izplūst degspējīgs aukstumaģents un kaitīgas gāzes un aizdegties.

- ▶ Nedrīkst bojāt aukstumaģenta kontūra caurules un izolāciju.

1. Izvelciet elektrotīkla pieslēguma vada kontaktdakšu.
2. Atdaliet elektrotīkla pieslēguma vadu.
3. Utilizējiet ierīci atbilstoši vides aizsardzības prasībām. Informāciju par aktuāliem likvidācijas jautājumiem var iegūt pie tirgotāja un jūsu novada vai pilsētas pašpārvaldē.



Šī ierīce ir marķēta atbilstoši Eiropas direktīvai 2012/19/ES par elektriskajām un elektroniskajām

ierīcēm (waste electrical and electronic equipment – WEEE).

Direktīva nosaka veidu, kā ES teritorijā jārealizē nolietoto ierīču nodošana un pārstrāde.

16 Tehniskā servisa dienests

Darbībai nozīmīgas oriģinālās rezerves daļas saskaņā ar attiecīgo ekodizaina regulu varēsiet iegādāties mūsu klientu apkalpošanas centrā vismaz 10 gadus, sākot ar ierīces tirdzniecības uzsākšanas brīdi Eiropas Ekonomikas zonā.

Piezīme: Saskaņā ar vietējiem ražotāja garantijas noteikumiem tehniskā servisa dienesta izsaukšana ir bez maksas. Saskaņā ar vietējiem garantijas nosacījumiem garantijas minimālais ilgums (ražotāja garantija privātiem patērētājiem) Eiropas Ekonomikas zonā ir 2 gadi. Garantijas nosacījumi neietekmē citas tiesības vai prasības, kas jums ir saskaņā ar vietējiem tiesību aktiem.

Lai saņemtu detalizētu informāciju par garantijas laiku un garantijas nosacījumiem, kas ir spēkā jūsu valstī, izmantojiet QR kodu pievienotajā servisa kontaktu un garantijas nosacījumu dokumentā, sazinieties ar mūsu klientu apkalpošanas dienestu, tirgotāju vai apmeklējiet mūsu tīmekļa vietni.

Sazinoties ar tehniskā servisa dienestu, paziņojiet iekārtas ražojuma numuru (E-Nr.) un izgatavošanas numuru (FD).

Klientu apkalpošanas dienesta kontaktinformāciju var atrast, izmantojot QR kodu pievienotajā servisa kontaktā un garantijas nosacījumu dokumentā vai mūsu tīmekļa vietnē.

16.1 Ražojuma numurs (E-Nr.) un izgatavošanas numurs (FD)

Ražojuma numuru (E-Nr.) un izgatavošanas numuru (FD) skatiet iekārtas datu plāksnītē.

→ *"Ierīce", Att. 1/5 Lappuse 61*

Lai ātri atrastu iekārtas datus un tehniskā servisa dienesta tālruna numuru, varat šos datus pierakstīt.

17 Tehniskie dati

Dati par aukstumaģentu un lietderīgo tilpumu, kā arī cita tehniskā informācija ir norādīti datu plāksnītē.

→ *"Ierīce", Att. 1/5 Lappuse 61*

Izstrādājuma gaismas avots atbilst energoefektivitātes G klasei. Gaismas avotu var iegādāties kā rezerves daļu un drīkst nomainīt tikai atbilstīgi apmācīts speciālists.

Papildu informācija par jūsu modeli ir pieejama internetā <https://eprel.ec.europa.eu/>¹. Šī internetvietne ir piesaistīta ES produktu oficiālajai datubāzei EPREL. Pēc tam sekojiet modeļu meklēšanas norādēm.

Modeļa identifikatoru veido rakstzīmes pirms slīpsvītras datu plāksnītē norādītajā ražojuma numurā (E-Nr.). Modeļa identifikatoru varat atrast arī ES energoefektivitātes marķējuma pirmajā rindā.

¹ Attiecas tikai uz Eiropas Ekonomikas zonas valstīm

Papildoma informacija ir paaiškinimai pateikiami internete. Nuskaitykite QR kodą viršelio puslapyje.



Turinys

1 Sauga	77	7.3 Prietaiso išjungimas	87
1.1 Bendrosios nuorodos	77	7.4 Temperatūros nustatymas	87
1.2 Naudojimas pagal paskirtį	77	7.5 Mygtukų užraktas	87
1.3 Naudotojų rato apribojimas	77	8 Papildomos funkcijos	87
1.4 Saugus transportavimas	78	8.1 Intensyvus šaldymas	88
1.5 Saugus įrengimas	78	8.2 Automatinė funkcija Intensy-	
1.6 Saugus naudojimas	79	vaus šaldymo funkcija	88
1.7 Prietaiso apgadinimas	81	8.3 Rankinė funkcija Intensyvaus	
2 Materialinės žalos išvengi-		šaldymo funkcija	88
mas	82	8.4 Energijos taupymo režimas	89
3 Aplinkosauga ir taupymas	82	9 Signalas	89
3.1 Pakuotės utilizavimas	82	9.1 Durų signalas	89
3.2 Energijos taupymas	82	9.2 Temperatūros signalas	89
4 Pastatymas ir prijungimas	83	10 Šaldytuvo skyrius	89
4.1 Komplektacija	83	10.1 Patarimai dėl maisto produk-	
4.2 Statymo vietos kriterijai	83	tų laikymo šaldytuvo skyriu-	
4.3 Prietaiso montavimas	84	je	90
4.4 Prietaiso paruošimas naudoti		10.2 Šalčio zonos šaldytuvo sky-	
pirmą kartą	84	riuje	90
4.5 Prietaiso prijungimas prie		11 Šaldiklio skyrius	90
elektros tinklo	84	11.1 Užšaldomų produktų kiekis ..	90
5 Susipažinimas	84	11.2 Viso šaldiklio skyriaus tūrio	
5.1 Prietaisas	84	panaudojimas	90
5.2 Valdymo skydelis	85	11.3 Maisto produktų laikymo šal-	
6 Įranga	85	diklio skyriuje patarimai	91
6.1 Lentyna	85	11.4 Šviežių maisto produktų šal-	
6.2 Butelių lentyna	85	dymo patarimai	91
6.3 Laikymo stalčius	85	11.5 Šaldytų produktų laikymas	
6.4 Vaisių ir daržovių stalčius su		-18 °C temperatūroje	91
drėgmės reguliatoriumi	85	11.6 Šaldytų produktų atitirpinimo	
6.5 Durų lentynos	86	metodai	91
6.6 Priedai	86	12 Atitirpinimas	92
7 Svarbiausia informacija apie		12.1 Šaldytuvo skyriaus atitirpini-	
valdymą	86	mas	92
7.1 Prietaiso įjungimas	86	12.2 Atitirpinimas šaldiklio skyriu-	
7.2 Nurodymai dėl eksploatacijo-		je	92
s	87	13 Valymas ir priežiūra	92

13.1 Prietaiso paruošimas valyti ...	92	15 Sandėliavimas ir atliekų tvarkymas	97
13.2 Prietaiso valymas	92	15.1 Prietaiso eksploatavimo nutraukimas	97
13.3 Įrangos dalių išėmimas	93	15.2 Seno prietaiso utilizavimas ...	97
14 Sutrikimų šalinimas	93	16 Klientų aptarnavimo tarnyba .	98
14.1 Elektros tiekimo triktis	96	16.1 Produkto numeris (E-Nr.) ir pagaminimo numeris (FD)	98
14.2 Prietaiso savikontrolės programos įjungimas	97	17 Techniniai duomenys	98

1 Sauga

Atkreipkite dėmesį į toliau pateiktus saugos nurodymus.

1.1 Bendrosios nuorodos

- Atidžiai perskaitykite šią instrukciją.
- Išsaugokite instrukciją bei informaciją apie produktą. Jų gali prireikti vėliau, be to, galėsite ją perduoti naujam prietaiso šeimininkui.
- Jei transportuojant prietaisas buvo pažeistas, nejunkite jo prie elektros tinklo.

1.2 Naudojimas pagal paskirtį

Naudokite prietaisą tik:

- maisto produktams šaldyti, užšaldyti ir ledo gabalėliams gaminti.
- privačiame namų ūkyje ir uždaroje namų aplinkos patalpose,
- iki 2000 m aukščio virš jūros lygio;

1.3 Naudotojų rato apribojimas

8 metų ir vyresni vaikai ar asmenys, kurie dėl nepakankamų fizinų, jutiminių ar protinių gebėjimų arba nepakankamos patirties ar nežinojimo negali saugiai valdyti prietaiso gali juo naudotis tik prižiūrimi kito asmens arba jeigu jie yra supažindinti su saugiu prietaiso naudojimu bei suprantą iš to kylančius pavojus.

Vaikams draudžiama žaisti su prietaisu.

Valyti ir naudotojo atliekamus techninės priežiūros darbus vaikai gali atlikti tik prižiūrimi.

Vyresniems nei 3 metų vaikams ir jaunesniems nei 8 metų vaikams leidžiama į šaldytuvą ar šaldiklį dėti produktus ir iš jo išimti.

1.4 Saugus transportavimas

⚠ **ĮSPĖJIMAS – Sužeidimų pavojus!**

Prietaisas sunkus, todėl jį keliant galimi sužeidimai.

- ▶ Niekada nekelkite prietaiso vieni.

1.5 Saugus įrengimas

⚠ **ĮSPĖJIMAS – Elektros smūgio pavojus!**

Netinkamai atlikus instaliacijos darbus kyla pavojus.

- ▶ Prietaisą prijunkite ir eksploatuokite tik laikydamiesi specifikacijų lentelėje pateiktų duomenų.
- ▶ Prietaisą prie kintamosios srovės el. tinklo prijunkite tik jungdami į pagal reikalavimus sumontuotą įžemintą kištukinį lizdą.
- ▶ Namų elektros instaliacijos apsauginių laidų sistema turi būti instaliuota laikantis reikalavimų.
- ▶ Jokiu būdu neprijunkite prie prietaiso elektros per išorinį jungimo įtaisą, pvz., laikrodinį jungiklį arba nuotolinio valdymo įtaisą.
- ▶ Kai prietaisas yra įmontuotas, turi būti laisvas priėjimas prie el. tinklo prijungimo linijos el. tinklo kištuko arba, jei laisvas priėjimas negalimas, tuomet stacionarioje elektros instaliacijoje turi būti sumontuotas atskyrimo įtaisas, atitinkantis įrengimo sąlygas.
- ▶ Statydami prietaisą atkreipkite dėmesį, kad niekur neprispaustumėte ar kitaip neapgadintumėte el. tinklo prijungimo kabelio. Apgadinta el. tinklo prijungimo kabelio izoliacija kelia pavojų.
- ▶ Saugokite, kad el. tinklo prijungimo kabelis niekada nesiliestų prie šilumos šaltinių.

⚠ **ĮSPĖJIMAS – Sprogimo pavojus!**

Jei prietaiso ventiliacijos angos yra uždengtos, atsiradus nuotėkiui iš šaltnešio cirkuliacijos linijos gali susidaryti degus dujų ir oro mišinys.

- ▶ Neuždenkite ventiliacijos angų prietaiso korpuse arba montavimo korpuse.

⚠ ĮSPĖJIMAS – Gaisro pavojus!

Naudoti prailgintą el. tinklo prijungimo kabelį ir neaprobuotus adapterius pavojinga.

- ▶ Nenaudokite ilginimo kabelių ir keliagubų kištukinių lizdų blokų.
- ▶ Naudokite tik gamintojo aprobuotus adapterius ir el. tinklo prijungimo linijas.
- ▶ Jeigu el. tinklo prijungimo kabelis per trumpas ir negalite gauti ilgesnio el. tinklo prijungimo kabelio, kreipkitės į elektrikus, kad atitinkamai įtaisytų namo instaliaciją.

Nešiojamieji keliagubi kištukinių lizdų blokai arba nešiojamieji maitinimo blokai gali perkaisti ir sukelti gaisrą.

- ▶ Nešiojamųjų keliagubų kištukinių lizdų blokų ir nešiojamųjų maitinimo blokų nedėkite prie prietaiso galinės sienelės.

1.6 Saugus naudojimas

⚠ ĮSPĖJIMAS – Elektros smūgio pavojus!

Įsiskverbusi drėgmė gali sukelti elektros smūgį.

- ▶ Prietaisą naudokite tik uždaroje patalpose.
- ▶ Prietaiso niekada per daug neįkaitinkite ir nešlapinkite.
- ▶ Nevalykite prietaiso garu arba aukštu slėgiu valančiais įrenginiais.

⚠ ĮSPĖJIMAS – Pavojus uždusti!

Kyla pavojus, kad vaikai užsimaus arba užsivynios pakuotės medžiagas ant galvos ir uždus.

- ▶ Saugokite pakuotės medžiagas nuo vaikų.
 - ▶ Neleiskite vaikams žaisti su pakuotės medžiagomis.
- Vaikai gali įkvėpti arba praryti smulkių detalių ir uždusti.
- ▶ Saugokite smulkias detales nuo vaikų.
 - ▶ Neleiskite vaikams žaisti su smulkiomis detalėmis.

⚠ ĮSPĖJIMAS – Sprogimo pavojus!

Pažeidus šaltnešio cirkuliacijos liniją gali ištekti degaus šaltnešio ir jis gali sprogti.

- ▶ Norint paspartinti atitirpimą, negalima naudoti kitų nei rekomenduojami gamintojo mechaninių įtaisų ar kitų priemonių.
- ▶ Prišalusius maisto produktus atlaisvinkite buku daiktu, pvz., medinio šaukšto kotu.

Gaminiai su degiosiomis dujomis ir sprogiosiomis medžiagomis, pvz., purškikliai, gali sprogti.

- ▶ Nelaikykite prietaise gaminių, kuriuose yra degiųjų dujų ir sprogiųjų medžiagų.

⚠ ĮSPĖJIMAS – Gaisro pavojus!

Į prietaisą įdėti kiti elektriniai prietaisai, pvz., šildytuvai arba elektriniai ledų gaminimo prietaisai, gali sukelti gaisrą.

- ▶ Prietaiso viduje nenaudokite jokių kitų elektrinių prietaisų.

⚠ ĮSPĖJIMAS – Sužeidimų pavojus!

Gazuotų gėrimų talpyklos gali sprogti.

- ▶ Gazuotų gėrimų nelaikykite šaldiklio skyriuje.

Akių sužalojimas prasiskverbus degiam šaltnešiui ir kenksmingoms dujoms.

- ▶ Neapgadinkite šaltnešio apytakos rato vamzdžių ir izoliacijos.

Prižiūrėkite, kad prietaisas nepakryptų.

- ▶ Nelipkite ir nesiremkite ant apatinės dalies, ištraukiamųjų mechanizmų ir durų.

⚠ ĮSPĖJIMAS – Pavojus nusideginti!

Eksploduojant kai kurios dalys, esančios prietaiso kitoje pusėje, įkaista.

- ▶ Niekada nelieskite karštų dalių.

⚠ ĮSPĖJIMAS – Pavojus nusideginti šalčiu!

Palietus užšaldytą produktą ir šaltus paviršius kyla pavojus nusišaldyti.

- ▶ Niekada iš karto nevalgykite šaldyto produkto tik išėmę jį iš šaldiklio skyriaus.

- ▶ Venkite ilgesnio odos sąlyčio su sušaldytais produktais, ledu ir šaldiklio skyriaus paviršiais.

⚠ ATSARGIAI – Žalos sveikatai pavojus!

Norint išvengti užteršimo maisto produktais, būtina laikytis toliau pateiktų instrukcijų.

- ▶ Jei durys atidaromos ilgesniam laikui, gali labai padidėti prietaiso paviršių temperatūra.

- ▶ Reguliariai valykite paviršius, ant kurių gali patekti maisto produktų, ir lengvai pasiekiamus išleidimo sistemų paviršius.

- Žalią mėsą ir žuvį sudėkite į tinkamus šaldytuvo stalčius taip, kad jie nesiliestų su kitais maisto produktais ir ant jų nelašėtų.
- Jei šaldytuvas ar šaldiklis ilgai nenaudojamas, išjunkite prietaisą, jį atitirpinkite, išvalykite ir palikite atviras duris, kad nesusidarytų pelėsis.

Prietaise esančiose dalyse iš metalo ar metalo imitacijos gali būti aliuminio. Jei rūgščių maisto produktų patenka ant aliumininių prietaiso dalių, į maisto produktus gali būti perduodama aliuminio jonų.

- Nevalgykite užterštų maisto produktų.

1.7 Prietaiso apgadinimas

⚠ **ĮSPĖJIMAS – Elektros smūgio pavojus!**

Apgadintas prietaisas arba apgadintas el. tinklo prijungimo kabelis kelia pavojų.

- Niekada nenaudokite apgadinto prietaiso.
 - Norėdami atjungti prietaisą nuo elektros tinklo, niekada netraukite už el. tinklo prijungimo kabelio. Visada traukite už el. tinklo prijungimo kabelio el. tinklo kištuko.
 - Jeigu prietaisas arba el. tinklo prijungimo kabelis apgadinti, tuojau pat ištraukite el. tinklo prijungimo kabelio el. tinklo kištuką arba išjunkite saugiklį saugiklių dėžutėje.
 - Kreipkitės į klientų aptarnavimo tarnybą. → *Psł. 98*
- Netinkamas remonto darbų atlikimas kelia pavojų.
- Atlikti prietaiso remonto darbus leidžiama tik to mokytam personalui.
 - Prietaisą remontuoti leidžiama tik su originaliomis atsarginėmis dalimis.
 - Jei šio prietaiso el. tinklo arba prietaiso prijungimo kabelis pažeistas, jį reikia pakeisti specialiu el. tinklo prijungimo kabeliu arba specialiu prietaiso prijungimo kabeliu, kurį galite įsigyti iš gamintojo arba mūsų klientų aptarnavimo tarnyboje.

ISPĖJIMAS – Gaisro pavojus!



Pažeidus vamzdžius gali prasiskverbti degaus šaltnešio ir kenksmingų dujų. Šios medžiagos gali užsidegti.

- ▶ Saugokite, kad šalia prietaiso nebūtų ugnies arba degimo šaltinių.
- ▶ Išvėdinkite patalpą.
- ▶ Išjunkite prietaisą. → *PsI. 87*
- ▶ Ištraukite jungimo prie elektros tinklo kabelio kištuką arba išjunkite saugiklį saugiklių dėžutėje.
- ▶ Kreipkitės į klientų aptarnavimo tarnybą. → *PsI. 98*

2 Materialinės žalos išvengimas

DĖMESIO

Jei perstumdami prietaisą perkreipsite prietaiso ratukus, galite subraižyti grindis.

- ▶ Prietaisą transportuokite vežimėliu.
- ▶ Prietaisui perstumti naudokite grindų apsaugą, nevežkite zigzagu.

Sėdant ar lipant ant prietaiso, apatinės dalies, ištraukiamųjų bėgelių ar durų, prietaisas gali būti apgadintas.

- ▶ Nelipkite ant prietaiso, apatinės dalies, ištraukiamųjų bėgelių, durų ir nesiremkite į juos.

Alyva ar tepalu užterštos plastikinės dalys ir durų sandarikliai gali tapti porėti.

- ▶ Prižiūrėkite, kad plastikinės dalys ir durų sandarikliai nebūtų alyvuoti ir tepaluoti.

Prietaise esančiose dalyse iš metalo ar metalo imitacijos gali būti aliuminio. Aliuminis pradeda rūdyti ir pakeičia spalvą, kai ant jo patenka rūgščių maisto produktų.

- ▶ Prietaise laikykite tik supakuotus maisto produktus.

Jei įrangos dalis ir priedus plausite indaplovėje, jie gali deformotis ir pakeisti spalvą.

- ▶ Įrangos dalių ir priedų niekada neplaukite indaplovėje.

3 Aplinkosauga ir taupymas

3.1 Pakuotės utilizavimas

Pakuotei naudojamos medžiagos yra nekenksmingos aplinkai, jas galima perdirbti.

- ▶ Atskiras dalis išmeskite išrūšiavę.

3.2 Energijos taupymas

Jei paisysite šių nuorodų, Jūsų prietaisas vartos mažiau elektros.

Statymo vietos parinkimas

- Saugokite prietaisą nuo tiesioginių saulės spindulių.
- Prietaisą statykite kuo toliau nuo radiatorių, viryklės ir kitų šilumos šaltinių:
 - 30 mm atstumu nuo elektrinių ir dujinių viryklių;

- 300 mm atstumu nuo skystuoju kuru ir anglimis kūrenamų viryklių.
- Laikykites nedidelio atstumo iki šoninės sienos.
- Niekada neuždenkite ir neužstatykite išorinių ventiliacijos angų.

Energijos taupymas naudojant

Pastaba. Įrangos dalių išdėstymas prietaiso energijos sąnaudoms įtakos neturi.

- Prietaisą atidarykite tik trumpam, paskui rūpestingai uždarykite.
- Niekada neuždenkite ir neužstatykite vidinių ventiliacijos angų ar išorinių ventiliacijos angų.
- Įsigytus maisto produktus transportuokite šaltkrepyje ir greitai sudėkite į šaldytuvą.
- Palaukite, kol šilti maisto produktai ir gėrimai atvės, tik tada juos sudėkite.
- Norėdami išnaudoti šaldytų produktų šaltį, atitirpinamus produktus sudėkite į šaldytuvo skyrių.
- Tarp maisto produktų ir galinės sienelės visada palikite šiek tiek vietos.

Valdymo skydelio energijos taupymo režimas

Kai prietaisas nenaudojamas, automatiškai perjungiamas valdymo skydelio energijos taupymo režimas. Veikiant valdymo skydelio energijos taupymo režimui sumažinamas valdymo skydelio ryškumas ir šviečia valdymo skydelio energijos taupymo režimo rodmuo.

4 Pastatymas ir prijungimas

4.1 Komplektacija

Išpakavę visas dalis patikrinkite, ar nėra transportavimo pažeidimų ir ar siuntoje nieko netrūksta. Jei turite pretenzijų, kreipkitės į Jus aptarnaujantį prekybininką arba į mūsų klientų aptarnavimo tarnybą → *Psl. 98.*

Siuntos sudėtis:

- Pastatomas prietaisas
- Įranga ir priedai¹
- Montažinės dalys
- Montavimo instrukcija
- Naudojimo instrukcija
- Klientų aptarnavimo tarnybų sąrašas
- Garantijos priedas²
- Energijos vartojimo efektyvumo lentelė
- Informacija apie energijos sąnaudas ir garsus

4.2 Statymo vietos kriterijai

⚠ ĮSPĖJIMAS – Sprogimo pavojus!

Jei prietaisas statomas per ankštoje patalpoje, atsiradus nuotėkiui iš šaltnešio cirkuliacijos linijos gali susidaryti degus dujų ir oro mišinys.

- ▶ Prietaisą statykite tik tokioje patalpoje, kurioje 1 m³ tūrio tenka 8 g šaltnešio. Šaltnešio kiekis nurodytas specifikacijų lentelėje.

→ "Prietaisas", Pav. **1/5** Psl. 84

Atsižvelgiant į modelį, iš gamyklos pristatytas prietaisas gali sverti iki 85 kg.

¹ Priklausomai nuo prietaiso įrangos

² Ne visose šalyse

Pagrindas turi būti pakankamai stabilus, kad išlaikytų prietaiso svorį.

Pagrindas turi būti lygus.

Šis šaldymo prietaisas skirtas naudoti aplinkoje, kurios temperatūra yra nuo 10 °C iki 43 °C.

Jei laikomasi leidžiamosios patalpos temperatūros diapazono, prietaisas atlieka visas funkcijas.

Jei prietaisą eksploatuosite esant žemesnei patalpos temperatūrai, turėkite omenyje, kad jis nesuges, jei patalpos temperatūra nenukris iki žemesnės nei 5 °C.

Vienas virš kito ir greta

Jei norite vieną virš kito arba vieną šalia kito statyti 2 šaldymo įrenginius, tarp jų turi likti bent 150 mm atstumas. Tam tikrus įrenginius vieną šalia kito galima statyti nesilaikant minimalaus atstumo. Apie tai teiraukitės specializuotoje parduotuvėje arba virtuvės planuotojo.

4.3 Prietaiso montavimas

- Prietaisą montuokite pagal pateiktą montavimo instrukciją.

4.4 Prietaiso paruošimas naudoti pirmą kartą

1. Išimkite informacinę medžiagą.
2. Nuimkite apsaugines plėveles ir transportavimo apsaugas, pvz., lipniasias juostas, ir išimkite iš kartoninių dėžių.
3. Pirmą kartą išvalykite prietaisą.
→ Psl. 92

4.5 Prietaiso prijungimas prie elektros tinklo

1. Prie prietaiso prijunkite prietaiso maitinimo kabelio kištuką.

2. Prietaiso el. tinklo prijungimo kabelio el. tinklo kištuką įstatykite į netoli prietaiso esantį kištukinį lizdą. Prietaiso prijungimo duomenys nurodyti specifikacijų lentelėje.

→ "Prietaisas", Pav. 1/5 Psl. 84

3. Patikrinkite, ar el. tinklo kištukas gerai laikosi.
✓ Dabar prietaisas parengtas naudoti.

5 Susipažinimas

5.1 Prietaisas

Čia rasite visų savo prietaiso sudedamųjų dalių apžvalgą.

→ Pav. 1

A	Šaldytuvo skyrius → Psl. 89
B	Šaldiklio skyrius → Psl. 90
1	Apšvietimas
2	Butelių lentyna → Psl. 85 ¹
3	Vidinės ventiliacijos angos
4	Temperatūros reguliatorius (laikymo stalčius) → Psl. 87
5	Specifikacijų lentelė → Psl. 98
6	Laikymo stalčius → Psl. 85
7	Vaisių ir daržovių stalčius su drėgmės reguliatoriumi → Psl. 85
8	Šaldytų produktų stalčius → Psl. 93
9	Įsukamoji kojelė
10	Valdymo skydelis → Psl. 85
11	Durų lentyna dideliems buteliams → Psl. 86

¹ Priklausomai nuo prietaiso įrangos

5.2 Valdymo skydelis

Valdymo skydelyje Jūs nustatote visas savo prietaiso funkcijas ir gaunate informacijos apie darbo būseną.

→ Pav. 2

- 1 fridge naudojamas šaldytuvo skyriui nustatyti.
- 2 freezer galima nustatyti šaldiklio skyrių.
- 3 super (Šaldytuvo skyrius) šviečia, kai įjungtas Intensyvus šaldymas.
- 4 super (Šaldiklio skyrius) šviečia, kai įjungtas Intensyvaus šaldymo funkcija.
- 5 Rodo šaldytuvo skyriui nustatytą temperatūrą Celsijaus laipsniais.
- 6 eco (Šaldytuvo skyrius) šviečia, kai šaldytuvo skyriuje įjungtas energijos taupymo režimas.
- 7 eco (Šaldiklio skyrius) šviečia, kai šaldiklio skyriuje įjungtas energijos taupymo režimas.
- 8 alarm off išjungia įspėjamąjį signalą.
- 9 Rodo šaldiklio skyriui nustatytą temperatūrą Celsijaus laipsniais.
- 10 – / + naudojami pasirinkto skyriaus temperatūrai nustatyti.
- 11 Kai aktyvintas budėjimo režimas, šviečia budėjimo režimo indikatorius.
- 12 lock įjungia arba išjungia valdymo skydelio mygtukų užraktą.

6 Įranga

Jūsų prietaiso įranga priklauso nuo modelio.

6.1 Lentyna

Kad geriau matytumėte sudėtus maisto produktus ir galėtumėte greičiau juos išimti, ištraukite lentyną. Norėdami įdėti lentyną pageidaujamoje vietoje, turite ją išimti ir tada dėti kitoje vietoje.

→ "Lentynų išėmimas", Psl. 93

6.2 Butelių lentyna

Butelius saugiai laikykite butelių lentynoje.

Norėdami įdėti butelių lentyną pageidaujamoje vietoje, turite ją išimti ir tada dėti kitoje vietoje.

→ "Lentynų išėmimas", Psl. 93

6.3 Laikymo stalčius

Laikymo stalčiuje temperatūra yra žemesnė nei šaldytuvo skyriuje. Laikiniai temperatūra gali nukristi žemiau 0 °C.

Kad laikymo stalčiaus temperatūra būtų apie 0 °C, nustatykite 2 °C šaldiklio skyriaus temperatūrą.

→ Psl. 87

Laikymo stalčiuje žemesnėje temperatūroje laikykite greitai gendančius maisto produktus, pvz., žuvį, mėsą ir dešrą.

6.4 Vaisių ir daržovių stalčius su drėgmės reguliatoriumi

Šviežius vaisius ir daržoves nesupakavę laikykite vaisių ir daržovių stalčiuje.

Supjaustytus vaisius ir daržoves uždenkite arba laikykite sandariai supakuotus.

Drėgmės reguliatoriumi galite sureguliuoti oro drėgmę vaisių ir daržovių stalčiuje. Tuomet šviežius vaisius ir daržoves galėsite laikyti ilgiau nei įprastomis sąlygomis.

→ Pav. 3

Oro drėgmę vaisių ir daržovių stalčiuje galite nustatyti pagal laikomų maisto produktų rūšį ir kiekį, perstumdami drėgmės reguliatorių:

- Stumkite į vidų, kad nustatytumėte nedidelę oro drėgmę ☁, kai laikote daugiausia vaisius, įvairius produktus arba didelį kiekį.
- Stumkite į išorę, kad nustatytumėte didelę oro drėgmę ☁☁, kai laikote daugiausia daržoves arba nedidelį kiekį.

Atsižvelgiant į laikomų produktų kiekį ir rūšį, vaisių ir daržovių stalčiuje gali susidaryti kondensato.

Sausa šluoste išvalykite kondensatą, drėgmės reguliatoriumi nustatykite nedidelę oro drėgmę.

Kad būtų išsaugoma maisto kokybė ir aromatas, šalčiui jautrių vaisių ir daržovių nelaikykite prietaise. Juos, pavyzdžiui, ananasus, bananus, citrusinius vaisius, agurkus, cukinijas, paprikas, pomidorus ir bulves, laikykite maždaug 8–12 °C temperatūroje.

6.5 Durų lentynos

Norėdami įdėti durų lentyną pageduojamoje vietoje, galite ją išimti ir dėti kitoje vietoje.

→ "Durų lentynų išėmimas", Psl. 93

6.6 Priedai

Naudokite originalius priedus. Jie yra pritaikyti Jūsų prietaisui.

Jūsų prietaiso priedai priklauso nuo modelio.

Kiaušinių dėtuve

Kiaušinius saugiai laikykite kiaušinių dėtuvėje.

Ledukų formelė

Ledukų formelėje pagaminsite ledo gabaliukų.

Ledo gabaliukų gamyba

Ledo gabaliukus gaminkite tik iš geriamojo vandens.

1. $\frac{3}{4}$ ledo gabaliukų formelės pripildykite geriamojo vandens ir įdėkite į šaldiklio skyrių.
Sušalusius ledo gabaliukus formelėje atlaisvinkite buku daiktu, pvz., medinio šaukšto kotu.
2. Kad ledo gabaliukai atsilaisvintų, ledo gabaliukų formelę trumpam pakiškite po tekančiu vandeniu arba kiek pasukiokite.

7 Svarbiausia informacija apie valdymą

7.1 Prietaiso įjungimas

1. Prijunkite prietaiso elektros jungtis.
→ Psl. 84

Pastaba. Jei prieš tai prietaisas buvo išjungtas valdymo skydeliu, 10 sekundžių spauskite +.

- ✓ Dabar prietaisas parengtas naudoti.
- ✓ Prietaisas pradeda šaldyti.
- ✓ Pasigirsta įspėjamasis signalas, mirksi temperatūros indikatorius (šaldiklio skyriaus) ir raudona spalva šviečia "alarm off", nes šaldiklio skyriuje temperatūra dar per aukšta.
- 2. Išjunkite įspėjamąjį signalą paspausdami **alarm off**.
- ✓ Temperatūros indikatorius (šaldytuvo skyriaus) nustoja mirksėti.
- ✓ "alarm off" užgęsta, kai pasiekama nustatyta temperatūra.
- 3. Nustatykite norimą temperatūrą.
→ Psl. 87

7.2 Nurodymai dėl eksploatacijos

- Kai įjungsite prietaisą, nustatyta temperatūra bus pasiekta tik po kelių valandų.
Kol nepasiekta nustatyta temperatūra, nedėkite jokių maisto produktų.
- Retkarčiais įjungiamas silpnas korpuso galinės sienelės šildymas. Taip išvengiama kondensato susidarymo durų sandariklio srityje.
- Uždarydami dureles stebėkite, kad sudėtas maistas netrukdytų jų uždaryti.
- Uždarius dureles gali susidaryti žemas slėgis. Dėl to bus sunku jas atidaryti. Šiek tiek palaukite, kol žemas slėgis pasiskirstys.
- Temperatūra prietaise priklauso nuo toliau nurodytų sąlygų:
 - prietaiso durelių atidarymo dažnumas;
 - sudėtų produktų kiekis;
 - sudėtų šviežių maisto produktų temperatūra;
 - Aplinkos temperatūra
 - tiesioginiai saulės spinduliai.

7.3 Prietaiso išjungimas

- Paspauskite ir 10 sekundžių palaikykite **+**.

7.4 Temperatūros nustatymas

Šaldytuvo skyriaus temperatūros nustatymas

1. Pasirinkite šaldytuvo skyrių paspausdami **fridge**.
2. Spaudykite **-/+**, kol temperatūros indikatorius (šaldytuvo skyriaus) parodys norimą temperatūros nuostatą.
Kad būtų pasiekta nustatyta temperatūra, laikymo stalčiaus tem-

peratūros reguliatorių pastumkite į $\frac{1}{3}$ padėtį nuo apačios. → *Psl. 87*
Rekomenduojama šaldytuvo skyriaus temperatūra yra 4 °C.

Laikymo stalčiaus temperatūros nustatymas

- Pasirinkite vieną iš parinkčių:
 - Norėdami sumažinti temperatūrą, stumkite temperatūros reguliatorių į viršų link "extra cold".
 - Norėdami padidinti temperatūrą, stumkite temperatūros reguliatorių žemyn link "cold".
- *Pav. 4*

Šaldiklio skyriaus temperatūros nustatymas

1. Pasirinkite šaldiklio skyrių paspausdami **freezer**.
2. Spaudykite **-/+**, kol temperatūros indikatorius (šaldiklio skyriaus) parodys norimą temperatūros nuostatą.
Rekomenduojama šaldiklio skyriaus temperatūra yra -18 °C.

7.5 Mygtukų užraktas

Mygtukų užraktas apsaugo, kad su prietaisu nebūtų atliekami nepageidaujami arba netinkami valdymo veiksmai.

Mygtukų užrakto įjungimas

- Paspauskite **lock**.
- ✓ Šviečia "lock".

Mygtukų užrakto išjungimas

- 5 sekundes paspauskite **lock**.
- ✓ "lock" užgesa.

8 Papildomos funkcijos

Sužinokite, kokias savo prietaiso funkcijas galite nustatyti papildomai.

8.1 Intensyvus šaldymas

Pasirinkus Intensyvus šaldymas, šaldytuvo skyrius šaldomas visu pajėgumu.

Prieš padėdami laikyti didelius maisto produktų kiekius šaldytuvo skyriuje, įjunkite Intensyvus šaldymas.

Pastaba. Kai įjungta funkcija Intensyvus šaldymas, prietaisas gali veikti garsiau.

Intensyvus šaldymas įjungimas

1. Pasirinkite šaldytuvo skyrių paspausdami **fridge**.
2. Spausdykite —, kol įsižiebs "super" (Šaldytuvo skyrius).

Pastaba. Maždaug po 6 val. prietaise perjungiamas įprastinis režimas.

Intensyvus šaldymas išjungimas

1. Pasirinkite šaldytuvo skyrių paspausdami **fridge**.
2. Spausdykite +, kol temperatūros indikatoriuje (šaldytuvo skyriaus) bus rodoma norima temperatūra.

8.2 Automatinė funkcija Intensyvaus šaldymo funkcija

Kai veikia automatinė funkcija Intensyvaus šaldymo funkcija, šaldiklio skyrius šaldomas daug intensyviau nei įprastu režimu. Dėl to maisto produktai sušąla greičiau.

Kai šviežius maisto produktus sude-date iš kairės į apatinį šaldytų produktų stalčių, įsijungia automatinė funkcija Intensyvaus šaldymo funkcija.

Kai įjungta automatinė funkcija Intensyvaus šaldymo funkcija, šviečia "super" (Šaldiklio skyrius) ir prietaisas veikia garsiau.

Pasibaigus automatinės funkcijos Intensyvaus šaldymo funkcija veikimui prietaise įjungiamas įprastas režimas.

Automatinės funkcijos Intensyvaus šaldymo funkcija nutraukimas

1. Pasirinkite šaldiklio skyrių paspausdami **freezer**.
2. Spausdykite +, kol temperatūros indikatoriuje (šaldiklio skyriaus) bus rodoma norima temperatūra.

8.3 Rankinė funkcija Intensyvaus šaldymo funkcija

Veikiant Intensyvaus šaldymo funkcija šaldiklio skyrius šaldomas visu galin-gumu.

Prieš sudėdami daugiau nei 2 kg maisto produktų į šaldiklio skyrių, li-kus 4–6 valandoms įjunkite funkciją Intensyvaus šaldymo funkcija.

Norėdami išnaudoti šaldymo galią, naudokite Intensyvaus šaldymo funk-cija.

→ *"Užšaldomų produktų kiekio prie-laidos", Psl. 90*

Pastaba. Kai įjungta funkcija Intensyvaus šaldymo funkcija, prietaisas gali veikti garsiau.

Rankinės funkcijos Intensyvaus šaldymo funkcija įjungimas

1. Pasirinkite šaldiklio skyrių paspausdami **freezer**.
2. Spaudinėkite —, kol įsižiebs "super" (Šaldiklio skyrius).

Pastaba. Maždaug po 60 val. prie-taise perjungiamas įprastinis režimas.

Rankinis funkcijos Intensyvaus šaldymo funkcija išjungimas

1. Pasirinkite šaldiklio skyrių paspausdami **freezer**.
2. Spausdykite +, kol temperatūros indikatoriuje (šaldiklio skyriaus) bus rodoma norima temperatūra.

8.4 Energijos taupymo režimas

Pasirinkę energijos tausojimo režimo funkciją, perjungsite prietaiso elektros energijos tausojimo režimą.

Prietaisas temperatūrą nustato automatiškai.

Šaldytuvo skyrius 8 °C

Šaldiklio skyrius -16 °C

Energijos taupymo režimo įjungimas

1. Pasirinkite šaldiklio skyrių paspausdami **fridge** arba šaldiklio skyrių paspausdami **freezer**.
2. Spaudykite +, kol įsižiebs "eco".

Energijos taupymo režimo išjungimas

1. Pasirinkite šaldiklio skyrių paspausdami **fridge** arba šaldiklio skyrių paspausdami **freezer**.
2. Spaudykite —, kol temperatūros indikatoriuje bus rodoma norima temperatūra.

9 Signalas

9.1 Durų signalas

Jei prietaiso durys ilgai laikomos atidarytos, įsijungia durų signalas.

Pasigirsta įspėjamasis signalas ir mirksi "alarm off".

Durėlių įspėjamojo signalo išjungimas

- ▶ Uždarykite prietaiso duris arba paspauskite **alarm off**.
- ✓ Įspėjamasis signalas išjungtas.

9.2 Temperatūros signalas

Jei šaldiklio skyriuje tampa per šilta, įsijungia temperatūros signalas.

Pasigirsta įspėjamasis signalas, mirksi temperatūros indikatorius (šaldiklio

skyriaus) ir raudonai šviečia "alarm off".

⚠ ATSARGIAI –

Žalos sveikatai pavojus!

Atitirpstant gali pradėti daugintis bakterijos ir šaldyti produktai gali sugesti.

- ▶ Aptirpusių arba atitirpusių produktų nešaldykite iš naujo.
- ▶ Iš naujo užšaldyti galima tik išvirus arba iškepus.
- ▶ Nebelaikykite produktų iki nurodytos maksimalios datos.

Temperatūros pavojaus signalas gali įsijungti tokiais atvejais:

- vos įjungus prietaisą.
Maisto produktus sudėkite tik tada, kai prietaisas pasieks nustatytą temperatūrą;
- įdėjus didelį kiekį šviežių maisto produktų.
Prieš dedami didelį maisto produktų kiekį, įjunkite Intensyvaus šaldymo funkciją;
- per ilgai laikant atidarytas šaldiklio skyriaus dureles.
Patikrinkite, ar šaldytas produktas šiek tiek arba visiškai atitirpo.

Temperatūros signalo išjungimas

- ▶ Paspauskite **alarm off**.
- ✓ Įspėjamasis signalas išjungtas.

10 Šaldytuvo skyrius

Šaldytuvo skyriuje galite laikyti mėsą, dešrą, žuvį, pieno produktus, kiaušinius, paruoštus patiekalus ir kepinus. Temperatūrą galima reguliuoti nuo 2 °C iki 8 °C.

Laikydami vėsiai galite trumpai arba vidutinį laiką išsaugoti ir greitai gendančius maisto produktus. Kuo žemesnė temperatūra nustatyta, tuo ilgiau maisto produktai išlieka švieži.

10.1 Patarimai dėl maisto produktų laikymo šaldytuvo skyriuje

- Dėkite tik šviežius, neapgedusius maisto produktus.
- Maisto produktus laikykite sandariai supakuotus arba uždengtus.
- Nedėkite maisto produktų prie vidiųjų ventiliacijos angų ar prie pat galinės sienelės, kad nebūtų trikdoma oro cirkuliacija ir maisto produktai nesusaltų.
- Palaukite, kol šiltas maistas ir gėrimai atvės.
- Atkreipkite dėmesį į gamintojo nurodytą produkto laikymo arba suvartojimo datą.

10.2 Šalčio zonos šaldytuvo skyriuje

Dėl oro cirkuliacijos šaldytuvo skyriuje susidaro skirtingos šalčio zonos.

Šalčiausia zona

Šalčiausia zona yra laikymo stalčiuje.

Patarimas. Šalčiausioje zonoje laikykite greitai gendančius maisto produktus, pvz., žuvį, dešrą ir mėsą.

Šilčiausia zona

Šilčiausia zona yra pačiame viršuje prie durų.

Patarimas. Šilčiausioje zonoje laikykite nejautrius maisto produktus, pvz., kietąjį sūrį ir sviestą. Sūris galės toliau brandinti aromatą, o sviestas išliks tepus.

11 Šaldiklio skyrius

Šaldiklio skyriuje galite laikyti šaldytus produktus, maisto produktus užšaldyti ir gaminti ledo gabalėlius. Temperatūrą galima reguliuoti nuo -16°C iki -24°C .

Maisto produktus, kuriuos ketinate laikyti ilgai, laikykite -18°C arba žemesnėje temperatūroje.

Užšaldę galite laikyti ir greitai gendančius maisto produktus. Žemoje temperatūroje maisto produktai genda lėčiau arba visai nesugenda.

11.1 Užšaldomų produktų kiekis

Užšaldomų produktų kiekis nurodo, kiek maisto produktų galima visiškai sušaldyti per tam tikrą valandų skaičių.

Užšaldomų produktų kiekis nurodytas specifikacijų lentelėje.

→ "Prietaisas", Pav. 1/5 Psl. 84

Užšaldomų produktų kiekio prie-laidos

1. Likus maždaug 24 valandoms iki šviežių maisto produktų sudėjimo įjunkite funkciją Intensyvaus šaldymo funkcija.
→ "Rankinės funkcijos Intensyvaus šaldymo funkcija įjungimas", Psl. 88
2. Pirmiausia maisto produktus dėkite į apatinį šaldytų produktų stalčių.

11.2 Viso šaldiklio skyriaus tūrio panaudojimas

Sužinokite, kaip galite į šaldiklio skyrių sudėti kuo daugiau užšaldomų maisto produktų.

1. Išimkite visas įrangos dalis iš šaldiklio skyriaus. → Psl. 93
2. Maisto produktus dėkite tiesiai ant lentynų ir ant šaldiklio skyriaus dugno.

11.3 Maisto produktų laikymo šaldiklio skyriuje patarimai

- Maisto produktus laikykite sandariai supakuotus.
- Šaldomi maisto produktai turi nesisliesti prie jau užšaldytų maisto produktų.
- Maisto produktus sušaldytų produktų stalčiuje sudėkite plačiai paskleidami.
- Kad prietaise galėtų nekliudomai cirkuliuoti oras, įstumkite šaldytų produktų stalčių iki galo.

11.4 Šviežių maisto produktų šaldymo patarimai

- Šaldykite tik šviežius ir nepriekaištingos kokybės maisto produktus.
- Maisto produktus šaldykite poromis.
- Geriau šaldyti maisto produktus, kurie valgomi paruošti, o ne neapdoroti.
- Prieš dėdami šaldyti daržoves nuplaukite, susmulkinkite ir nuplikykite.
- Vaisius prieš šaldydami nuplaukite, išimkite kauliukus, jei reikia, nuplukite; galite pridėti cukraus ir užpilti askorbo rūgšties tirpalo.
- Šaldyti galima, pavyzdžiui, kepinus, žuvį ir jūros gėrybes, mėsą, žvėrieną, paukštieną, kiaušinius be lukšto, sūrį, sviestą, varškę, pagamintus patiekalus ir maisto likučius.
- Šaldyti negalima, pavyzdžiui, lapinių salotų, ridikėlių, kiaušinių su lukštu, vynuogių, neapdorotų obuolių ir kriaušių, jogurto, rūgpienio, grietinės, grietinės „Crème Fraîche“ ir majonezo.

Šaldomų produktų pakavimas

Tinkamose pakavimo medžiagose ir reikiamos rūšies pakuotėse išsaugoma maisto produktų kokybė ir produktai neapšąla.

1. Įdėkite maisto produktą į pakuotę.
2. Išspauskite orą.
3. Pakuotę uždarykite sandariai, kad maisto produktas neprarastų skonio ir nesudžiūtų.
4. Ant pakuotės užrašykite, kas joje yra, ir šaldymo datą.

11.5 Šaldytų produktų laikymas –18 °C temperatūroje

Maisto produktai	Laikymo laikas
Žuvis, dešra, paruošti vartoti patiekalai, kepiniai	iki 6 mėnesių
Paukštiena, mėsa	iki 8 mėnesių
Daržovės, vaisiai	iki 12 mėnesių

Įspaustame šaldymo kalendoriuje nurodyta maksimali laikymo trukmė mėnesiais, nuolat palaikant –18 °C temperatūrą.

11.6 Šaldytų produktų atitirpinimo metodai

⚠ ATSARGIAI –

Žalos sveikatai pavojus!

Atitirpstant gali pradėti daugintis bakterijos ir šaldyti produktai gali sugesti.

- ▶ Aptirpusių arba atitirpusių produktų nešaldykite iš naujo.
- ▶ Iš naujo užšaldyti galima tik išvirus arba iškepus.
- ▶ Nebelaikykite produktų iki nurodytos maksimalios datos.
- Gyvūninės kilmės maisto produktus, pavyzdžiui, žuvį, mėsą, sūrį ir

varškę, atitirpinkite šaldytuvo skyriuje.

- Duoną atitirpinkite patalpos temperatūroje.
- Mikrobangų krosnelėje, orkaitėje ar ant kaitlentės ruoškite maisto produktus, kuriuos iš karto suvartosite.

12 Atitirpinimas

12.1 Šaldytuvo skyriaus atitirpinimas

Prietaiso šaldytuvo skyrius atitirpinamas automatiškai.

12.2 Atitirpinimas šaldiklio skyriuje

Dėl visiškai automatinės „No Frost“ sistemos šaldiklio skyrius neprišąla. Atitirpinti nebereikia.

13 Valymas ir priežiūra

Išvalyti neprieinamas vietas reikia pavesti klientų aptarnavimo tarnybai. Klientų aptarnavimo tarnybos atliekamas valymas gali būti mokamas.

13.1 Prietaiso paruošimas valyti

1. Išjunkite prietaisą. → *Psl. 87*
2. Atjunkite prietaisą nuo elektros tinklo.
Ištraukite jungimo prie elektros tinklo kabelio kištuką arba išjunkite saugiklį saugiklių dėžutėje.
3. Išimkite visus maisto produktus ir padėkite vėsioje vietoje.
Ant maisto produktų uždėkite šaldymo blokelių, jei turite.
4. Išimkite iš prietaiso visas įrangos dalis ir priedus. → *Psl. 93*

13.2 Prietaiso valymas

⚠ ĮSPĖJIMAS –

Elektros smūgio pavojus!

Įsiskverbusi drėgmė gali sukelti elektros smūgį.

- ▶ Nevalykite prietaiso garu arba aukštu slėgiu valančiais įrenginiais. Ant apšvietimo elementų, į valdymo elementus ar į vidines ventiliacijos angas patekęs skystis gali kelti pavojų.
- ▶ Saugokite, kad vandens, kuriuo valote prietaisą, nepatektų ant apšvietimo elementų, į valdymo elementus ar į vidines ventiliacijos angas.

DĖMESIO

Netinkamos valymo priemonės gali apgadinti prietaiso paviršius.

- ▶ Nenaudokite kietų šveitiklių arba valymo kempinių.
- ▶ Nenaudokite aštrių arba šveičiamųjų valymo priemonių.
- ▶ Nenaudokite valymo priemonių, kurių sudėtyje yra daug alkoholio.

Jei įrangos dalis ir priedus plausite indaplovėje, jie gali deformuotis ir pažeisti spalvą.

- ▶ Įrangos dalių ir priedų niekada neplaukite indaplovėje.

1. Paruoškite prietaisą valyti.
→ *Psl. 92*
2. Prietaisą, įrangos dalis, prietaiso dalis, priedus ir durų sandariklius nuvalykite valymo servetėle, drungnu vandeniu ir neutralaus pH plovikliu.
3. Kruopščiai nusauskite minkštą sausą šluoste.
4. Įstatykite įrangos dalis.
5. Prijunkite prietaiso elektros jungtis.
→ *Psl. 14*
6. Sudėkite maisto produktus.

13.3 Įrangos dalių išėmimas

Jei norite kruopščiai nuvalyti įrangos dalis, išimkite jas iš prietaiso.

Lentynų išėmimas

- ▶ Ištraukite lentyną, ją pakelkite ir išimkite.

→ Pav. **5**

Durų lentynų išėmimas

- ▶ Pakelkite durų lentyną ir išimkite.

→ Pav. **6**

Laikymo stalčiaus išėmimas

1. Iki galo ištraukite laikymo stalčių.
2. Pakelkite laikymo stalčiaus priekį ① ir išimkite stalčių ②.

→ Pav. **7**

Vaisių ir daržovių stalčiaus išėmimas

1. Iki galo ištraukite vaisių ir daržovių stalčių.
2. Priekyje kilstelėkite vaisių ir daržovių stalčių ① ir jį išimkite ②.

→ Pav. **8**

Šaldytų produktų stalčiaus išėmimas

1. Iki galo ištraukite šaldytų produktų stalčių.
2. Pakelkite šaldytų produktų stalčių priekyje ① ir išimkite jį ②.

→ Pav. **9**

Stalčiaus priekinės dalies išėmimas

Kad būtų patogiau išvalyti, galite išimti vaisių ir daržovių stalčiaus priekinę dalį.

- ▶ Įspauskite šoninius stalčiaus fiksatarius ① ir sukamuoju judesiu nuimkite stalčiaus priekinę dalį nuo stalčiaus ②.

→ Pav. **10**

14 Sutrikimų šalinimas

Nedideles prietaiso triktis galite pašalinti ir patys. Prieš kreipdamiesi į klientų aptarnavimo tarnybą perskaitykite informaciją apie trikčių šalinimą. Taip išvengsite bereikalingų išlaidų.

⚠ ĮSPĖJIMAS –

Elektros smūgio pavojus!

Netinkamas remonto darbų atlikimas kelia pavojų.

- ▶ Atlikti prietaiso remonto darbus leidžiama tik to mokytam personalui.
- ▶ Prietaisą remontuoti leidžiama tik su originaliomis atsarginėmis dalimis.
- ▶ Jei šio prietaiso el. tinklo arba prietaiso prijungimo kabelis pažeistas, jį reikia pakeisti specialiu el. tinklo prijungimo kabeliu arba specialiu prietaiso prijungimo kabeliu, kurį galite įsigyti iš gamintojo arba mūsų klientų aptarnavimo tarnyboje.

Sutrikimas	Priežastis ir trikčių šalinimas
Prietaisas nešaldo, šviečia indikatoriai ir veikia apšvietimas.	Ijungtas demonstracinis režimas. 1. Paspauskite ir 9–11 sekundžių palaikykite alarm off, kol pasigirs garso signalas. 2. Praėjus tam tikram laikui patikrinkite, ar prietaisas šaldo.
Neveikia šviesos diodų apšvietimas.	Galimos įvairios priežastys. ► Kreipkitės į klientų aptarnavimo tarnybą. Klientų aptarnavimo tarnybos numerį rasite pridėtame klientų aptarnavimo tarnybų sąrašė.
Dažniau ir ilgesniam laikui įsijungia šalčio agregatas.	Prietaisas buvo dažnai darinėjamas. ► Jei nebūtina, neatidarykite prietaiso durų. Uždengtos išorinės ventiliacijos angos. ► Pašalinkite prieš išorinės ventiliacijos angas esančias kliūtis.
	Tai ne klaida. Modernūs šaldymo įrenginiai įsijungia dažniau ir jiems galima nustatyti skirtingas galios pakopas, todėl jie šaldo veiksmingiau.  ► Pašalinkite prieš išorinės ventiliacijos angas esančias kliūtis. ► Prietaisą statykite kuo toliau nuo radiatorių, viryklės ir kitų šilumos šaltinių. Saugokite prietaisą nuo ilgalaikių tiesioginių saulės spindulių. ► Prietaiso dureles laikykite atidarytas kiek įmanoma trumpiau. ► Prieš dėdami palaukite, kol šiltas maistas ir gėrimai atvės.
Ant šaldiklio skyriaus galinės sienelės susidaro šerkšno sluoksnis.	Tai ne klaida. Modernūs šaldymo įrenginiai užtikrina vienodą šaldytuvo skyriaus temperatūrą. Šaldytuvo skyriaus galinė sienelė reguliariai atitirpinama automatiškai.  ► Prietaiso dureles laikykite atidarytas kiek įmanoma trumpiau. ► Sandariai supakuokite maisto produktus arba juos uždenkite.

Sutrikimas	Priežastis ir trikčių šalinimas
Ant šaldiklio skyriaus galinės sienelės susidaro šerkšno sluoksnis.	▶ Prieš dėdami palaukite, kol šiltas maistas ir gėrimai atvės. ▶ Tarp maisto produktų ir vidinių sienelių visada palikite šiek tiek vietos.
Prietaiso priekinės sienelės šiltos.	Tai ne klaida. Šoninėse sienelėse yra vamzdžiai, kurie aušinant įkaita. Baldai, kurie liečia prietaisą, nepažeidžiami dėl šilumos. Nieko daryti nereikia.
Pasigirsta įspėjamasis signalas ir mirksi "alarm off". Įjungtas durelių įspėjamasis signalas.	Prietaiso durys atidarytos. ▶ Uždarykite prietaiso duris.
Pasigirsta įspėjamasis signalas, mirksi temperatūros indikatorius (šaldiklio skyriaus) ir šviečia "alarm off". Įjungtas temperatūros įspėjamasis signalas.	Galimos įvairios priežastys. ▶ Paspauskite alarm off. Įspėjamasis signalas išjungiamas. Uždengtos išorinės ventiliacijos angos. ▶ Pašalinkite prieš išorines ventiliacijos angas esančias kliūtis. Įdėtas didesnis šviežių maisto produktų kiekis. ▶ Neviršykite šaldomų produktų kiekio. → "Užšaldomų produktų kiekis", Psl. 90
Nepasiekiamą nustatytą temperatūrą. Nebeveikia visiškai automatinė atitirpinimo funkcija.	Per ilgai buvo atidarytos šaldiklio skyriaus durelės. Labai apledėjo „NoFrost“ sistemos garintuvas (šalčio generatorius). Reikalavimas: Šaldytus produktus gerai izoliuokite ir padėkite vėsioje vietoje. 1. Išjunkite prietaisą. → Psl. 87 2. Atjunkite prietaisą nuo elektros tinklo. Ištraukite jungimo prie elektros tinklo kabelio kištuką arba saugiklių dėžutėje išjunkite saugiklį. 3. Atitraukite prietaisą nuo sienelės. 4. Palikite prietaiso dureles atviras. ✓ Maždaug po 20 minučių į garinimo indą, esantį kitoje prietaiso pusėje, pradės tekėti tirpsmo vanduo. → Pav. 11 5. Kad garinimo indas nepersipildytų, tirpsmo vandenį sugerkite kempine. Jei į garinimo indą tirpsmo vanduo nebeteka, vadinasi, garintuvas atitirpo. 6. Išvalykite prietaiso vidų. → Psl. 92 7. Vėl įjunkite prietaisą. → Psl. 86

Sutrikimas	Priežastis ir trikčių šalinimas
Temperatūra labai skiriasi nuo nustatyto- sios.	Galimos įvairios priežastys. 1. Išjunkite prietaisą. → <i>Psl. 87</i> 2. Maždaug po 5 minučių vėl įjunkite prietaisą. → <i>Psl. 86</i> ► Jei temperatūra per aukšta, po poros valandų vėl patikrinkite temperatūrą. ► Jei temperatūra per žema, temperatūrą vėl patikrinkite kitą dieną.
Ant prietaiso paviršiaus ir lentynų prietaiso viduje kondensuojasi vanduo.	Šilume ir drėgname ore esantis vanduo susikaupia ant šaltų prietaiso paviršių. 1. Išvalykite tirpsmo vandenį minkšta sausa šluoste. 2. Prietaisą laikykite atidarytą kiek galima trumpiau. 3. Pasirūpinkite, kad prietaisas visada būtų gerai uždarytas.
Prietaisas burzgia, burbuliuoja, zirzia, gurgia, spragsi arba traška.	Tai ne klaida. Veikia variklis, pvz., šaldymo agregato, ventiliatoriaus. Vamzdžiais teka šaltnešis. Įsijungia arba išsijungia variklio, jungiklio arba elektromagnetiniai vožtuvai. Vyksta automatinis atitirpinimas. Nieko daryti nereikia.
Iš prietaiso sklinda triukšmas.	Prietaisas pastatytas nelygiai. ► Gulsčiuokite išlygiuokite prietaisą ir įsukamąsias kojeles.
	Prietaisas nėra pastatytas laisvai. ► Laikykitės mažiausių leidžiamųjų atstumų iki prietaiso.
	Įrangos dalys kliba arba užstringa. ► Patikrinkite išimamąsias įrangos dalis ir, jei reikia, įdėkite iš naujo.
	Buteliai arba indai liečiasi tarpusavyje. ► Patraukite butelius arba indus vieną nuo kito.
	Įjungta funkcija Intensyvaus šaldymo funkcija. Nieko daryti nereikia.



14.1 Elektros tiekimo triktis

Sutrikus elektros tiekimui prietaise pakyla temperatūra, todėl sutrumpėja užšaldytų produktų laikymo trukmė ir jie tampa prastesnės kokybės. Mūsų interneto svetainėje pateiktuose jūsų prietaiso techniniuose duomenyse rasite šaldytų produktų laikymo laiką įvykus triktis.

Pastabos

- Nutrūkus elektros tiekimui kiek įmanoma rečiau atidarykite prietaisą ir nedėkite jokių kitų maisto produktų.
- Vėl įsijungus elektros tiekimui nedelsdami patikrinkite maisto produktų kokybę.
 - Išimkite atitirpusius ir šiltesnius nei 5 °C užšaldytus produktus.

- Šiek tiek atitirpusius užšaldytus produktus išvirkite arba iškepkite ir suvartokite arba vėl užšaldykite.

14.2 Prietaiso savikontrolės programos įjungimas

Jūsų prietaise yra prietaiso savikontrolės programa, rodanti triktis, kurias gali pašalinti klientų aptarnavimo tarnyba.

1. Išjunkite prietaisą. → *Psl. 87*
 2. Atjunkite prietaisą nuo elektros tinklo.
Ištraukite jungimo prie elektros tinklo kabelio kištuką arba išjunkite saugiklį saugiklių dėžutėje.
 3. Po 5 minučių vėl prijunkite prietaiso elektros jungtis. → *Psl. 14*
 4. Per 10 sekundžių nuo prietaiso prijungimo prie elektros tinklo 3–5 sekundes palaikykite nuspaustą mygtuką —, kol pasigirs garso signalas.
- ✓ Įsijungia prietaiso savikontrolės programa.
 - ✓ Veikiant prietaiso savikontrolės programai retkarčiais suskamba ilgas garso signalas.
 - ✓ Jei pasibaigus prietaiso savikontrolės programai pasigirsta 2 garso signalai, o temperatūros indikatoriuje rodoma nustatyta temperatūra, prietaiso temperatūros jutikliai veikia tinkamai. Neįsijungia prietaiso įprastinis režimas.
 - ✓ Jei pasibaigus prietaiso savikontrolės programai pasigirsta 5 garso signalai ir 5 kartus sumirksi "alarm off", kreipkitės į klientų aptarnavimo tarnybą.

15 Sandėliavimas ir atliekų tvarkymas

15.1 Prietaiso eksploatavimo nutraukimas

1. Išjunkite prietaisą. → *Psl. 87*
2. Atjunkite prietaisą nuo elektros tinklo.
Ištraukite jungimo prie elektros tinklo kabelio kištuką arba išjunkite saugiklį saugiklių dėžutėje.
3. Išimkite visus maisto produktus.
4. Išvalykite prietaisą. → *Psl. 92*
5. Kad prietaiso vidus vėdintųsi, palikite jį atidarytą.

15.2 Seno prietaiso utilizavimas

Jei ekologiškai utilizuosite prietaisą, jame esančias vertingas medžiagas bus galima panaudoti vėl.

⚠ ĮSPĖJIMAS –

Žalos sveikatai pavojus!

Vaikai gali užsisklęsti prietaise, o tada kiltų pavojus jų gyvybei.

- Kad vaikams būtų sunkiau įlipti į prietaisą, neišimkite iš jo lentynų ir dėžių.
- Neleiskite vaikams artintis prie nebenaudojamo prietaiso.

⚠ ĮSPĖJIMAS –

Gaisro pavojus!

Pažeidus vamzdžius gali prasiskverbti degaus šaltnešio ir kenksmingų dujų. Šios medžiagos gali užsidegti.

- Neapgadinkite šaltnešio apytakos rato vamzdžių ir izoliacijos.
1. Ištraukite el. tinklo prijungimo kabelio el. tinklo kištuką.

2. Nupjaukite el. tinklo prijungimo kabelį.
3. Prietaiso atliekas tvarkykite pagal aplinkosaugos taisykles.
Kur ir kaip šiuo metu galima priduoti atliekas, teiraukitės prietaiso pardavėjo arba savivaldybėje.



Šis prietaisas yra pažymėtas pagal Europos bendrijos direktyvą 2012/19/ES dėl naudotų elektrinių ir elektroninių prietaisų (waste electrical and electronic equipment - WEEE).

Ši direktyva apibrėžia visoje ES galiojančią naudotų prietaisų grąžinimo ir perdirbimo tvarką.

16 Klientų aptarnavimo tarnyba

Kaip reikalaujama Ekologinio projektavimo direktyvoje, prietaiso funkcijoms svarbių originalių atsarginių dalių Europos ekonominėje erdvėje mūsų klientų aptarnavimo tarnyboje galėsite įsigyti ne trumpiau kaip 10 metų nuo prietaiso pateikimo rinkai.

Pastaba. Kol taikoma vietoje galiojanti gamintojo garantija, klientų aptarnavimo tarnybos paslaugos yra nemokamos. Minimalus garantijos laikas (gamintojo garantija privatiems naudotojams) Europos ekonominėje erdvėje yra 2 metai pagal vietoje garantijos suteikimo sąlygas. Garantijos suteikimo sąlygos neturi jokios įtakos kitoms teisėms arba pretenzijoms, kurias Jums numato vietos teisė.

Daugiau informacijos apie garantijos galiojimo laiką ir jūsų šalyje galiojančias garantijos sąlygas gausite nu-

skaitę QR kodą pateiktame dokumente su priežiūros tarnybų kontaktais ir garantijos sąlygomis, mūsų klientų aptarnavimo tarnyboje iš savo pardavėjo arba rasite mūsų interneto svetainėje.

Kreipiantis į klientų aptarnavimo tarnybą reikės nurodyti jūsų turimo prietaiso gaminio numerį (E-Nr.) ir pagaminimo numerį (FD).

Mūsų klientų aptarnavimo tarnybos kontaktinius duomenis gausite nuskaitę QR kodą pateiktame dokumente su priežiūros tarnybų kontaktais ir garantijos sąlygomis arba rasite mūsų interneto svetainėje.

16.1 Produkto numeris (E-Nr.) ir pagaminimo numeris (FD)

Produkto numerį (E-Nr.) ir pagaminimo numerį (FD) rasite savo prietaiso specifikacijų lentelėje.

→ "Prietaisas", Pav. 1/5 Psl. 84

Kad prietaiso duomenis ir klientų aptarnavimo tarnybos telefono numerį visada turėtumėte po ranka, duomenis galite užsirašyti.

17 Techniniai duomenys

Šaltnešis, naudingasis tūris ir kiti techniniai duomenys nurodyti specifikacijų lentelėje.

→ "Prietaisas", Pav. 1/5 Psl. 84

Šiame gaminyje įrengtas G energijos efektyvumo klasės šviesos šaltinis. Šviesos šaltinį galima įsigyti kaip atsarginę dalį; jį keisti leidžiama tik išmokytiems specialistams.

Daugiau informacijos apie savo modelį rasite internete adresu

<https://eprel.ec.europa.eu/>¹. Šis žiniatinklio adresas susietas su oficialia ES produktų duomenų baze EPREL. Toliau, ieškodami modelio, vadovaukitės pateiktomis instrukcijomis. Modelio žymą sudaro produkto numerio (E-Nr.) specifikacijų lentelėje ženklai prieš pasvirąjį brūkšnį. Arba modelio žymą galite rasti ir pirmoje ES energijos vartojimo efektyvumo ženklinimo eilutėje.

¹ Galioja tik Europos ekonominės bendrijos šalyse



Many thanks for choosing a Bosch home appliance!

Register your new appliance now on MyBosch and benefit directly from:

- **Expert advice and tips to make the most of your appliance**
- **Options for warranty extension**
- **Discounts on spare parts and accessories**
- **Digital information for use and all appliance data to hand**
- **Easy access to Bosch Home Appliance Service**

Simple to register, free of charge – including on mobile devices:

www.bosch-home.com/welcome



Need some help? You can find it here.

Expert advice on your Bosch home appliances, help with problems or repairs by professionals from Bosch.

Discover all the different ways Bosch can assist you:

www.bosch-home.com/service

The contact details of all countries are listed in the attached service directory.

BSH Hausgeräte GmbH

Carl-Wery-Straße 34

81739 München, GERMANY

www.bosch-home.com

A Bosch Company



9001792092 (050916)

pl, et, lv, lt